

GÖDÖLLŐI SZOLGÁLAT



Kiadja a Gödöllő Városáért Alapítvány

Lokálpatrióta hetilap • IX. évfolyam 6. szám • 2000. február 17.

Ha lassan is, de jön a tavasz...

Fotó: Radó Gábor



Autócentrum Gödöllő

2100 Gödöllő, Szent-Györgyi A. u. 1.

Tel/Fax: (06 28) 420 846



MEGKÉRDEZTÜK

Milyenek találja a piacot?

Spirnyák László

Már hét éve egyedül nevelék két kis gyermeket. Mindennel együtt 52 ezer forintból gazdálkodhatok egy hónapban. A gyerekekre 15-17 ezer forint marad. Eből a pénzből nagyon nehezen lehet kijönni. Ha az ember bemegy Budapestre, valamelyik nagy piacra, ott talán olcsóbb árakkal lehet találkozni. Viszont a polgármester úrnak szeretném megköszönni az anyagi támogatásokat, amik megkönnyítik az életemet.



Özv. Pintér Istvánné

Az árak az én alacsony nyugdíjához képest kicsit magasak. Abból a 24 ezer forintból, amit kézhez kapok, igen nehéz megélni. Ha körülnézek, akkor azt látom, hogy a választék az nagyon jó, igen sok mindent lehet kapni. Örömmel tapasztalom hogy tisztaság, rend, kulturált körülmények fogadják a vásárlókat.



Jónás Jánosné

Amikor délután jövünk, akkor csak bent vannak árusok, kint nincs senki, még ha jó idő van, akkor se. Bent viszont lehet kapni mindent. A legjobb a fenti rész. Azt tényleg nagyon jól megcsinálták. Szépnek szép az új piac, de itt kevés a nyüzsgés. Az árak és a választék azonban nem rossz.



Rólunk írták

Piac a gödöllői kúria udvarán



Akár hétvégi program része is lehet: ha Gödöllőn járnak, feltétlenül nézzék meg a város egyik büszkeségét, a szép, új piacot, csarnokot.

A tavaly több százmillió forintos beruházással kialakított gödöllői piac valóban esztétikus, harmonikus látvány, szépen illeszkedik a műemléki környezetbe. A gyönyörűen felújított volt Hamvay-kúria udvarán, régi helyén találjuk. Már semmi- ben sem hasonlít régi formájára: egy-két éve még mocskos pocsolyákat és csúszós zöldhulladékot kerülgettünk a roskatag bódék és asztalok között. Most a boltíves kapun belépve kölapokkal kirakott,

díszkutas belső udvarra jutunk, amelynek hátsó részén alakították ki a piacot. A rendezett asztalok között a szombati csúcsforgalomban sem látni nemhogy papírszemetet, de jószereivel lehullott hagymahéjat sem. Az árkádok alatt múzeum, antikvárium, utazási iroda, kávézó nyílik. Ezeket nem zavarja a piac közelsége, sőt forgalmukat növelheti is a vásárlóközönség.

A kúriaépület mellett emelkedik a piaccsarnok, amely modernsége ellenére sem válik ki bántóan a környezetből. Barátságos méretűnek érezzük, pedig a harmincezer főnyi lakosság igényeinek megfelelően meglehetősen nagy, többszintes, alul raktárral, sőt mélygarázzsal. Az utcaszint az élelmiszer-kereskedőké, a karzaton pedig ruházati, háztartási, egyéb üzletek kaptak helyet. A mennyezetre erősít-

ve helyi művészek által készített díszek, a távol-keleti papírhajtogatás technikáját idéző madarak színesítik az összképet. Amúgy a modern berendezés, a csempék, a járólapok, a sok üveg és króm ellenére hamisítatlan piaci csarnok maradt. A műkő asztalok mellett az évtizedek óta idejáró őstermelők kínálják árujukat. Áraik barátiak, középkeletiek fővárosi piac kínálatának megfelelőek, de egyes termékek itt jóval olcsóbbak. A külső részen lévő tejboltban például kimérve is árulnak friss tejet, literenként nyolcvan forintért.

Cs. K. É.

Pest Megyei Krónika, február 11.

Fotó: Magyar Bertalan

Bútorlapszabászat!

Értesítem tisztelt Megrendelőimet, hogy a MEM Műszaki Intézetének területén megnyitottam bútorlapszabászatomat.

Cím: Gödöllő, Tessedik u. 4., t/f: 420-644/107, mobil: (20) 915-33-84

Nyitva: H-P.: 8-17 h, Sz.: 8-12 h

Gentischer és Tsa

Faipari Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.

MEGKÉRDEZTÜK

Kupeczné Vidó Mária

Nekem tetszik. Szerintem nagyon jó lett. A választék nagy, az ember mindent megtalál amire csak szüksége van. Az elhelyezkedése is jó, így sokkal könnyebb válogatni mint a régi piacon. Összességében nagyon meg vagyunk vele elégedve.

**Tóth Lajos**

Nekem tetszik a piac, a régi piachoz képest ez sokkal szebb és színvonalasabb. Az áraknál nem tapasztalok jelentős emelkedést, ezzel nincs semmi probléma. Tetszik a kialakítása is. A mélygarázsról annyit, hogy én úgy vettem észre, hogy nem sokan ismerik. Pedig ha jól tudom, egy árban van a kinti fizetős parkolási lehetőségekkel.



Szöveg: rk

Kép: beric

Vörös óvoda

Már nemsokára...

Gőzerővel folyik a máriabesnyői Vörös óvoda tetőszerkezetének rekonstrukciója. Képünk egy hete készült; azóta teljesen elkészült a tetőfedés és a tűzfal; jelenleg a vakolást végzik. Így az ígért határidőre feltehetőleg átadják az épületet, a nebulók és szülei nagy örömeire

Fotó: Magyar Bertalan

PIAC

	Gödöllő	Vác
Burgonya (Ft/kg)	30-50	44-55
Sárgarépa (Ft/kg)	100-120	88-95
Fehérrépa (Ft/kg)	398	300-360
Zöldpaprika (Ft/db)	90	100
Paradicsom (Ft/kg)	480	450-600
Káposzta (Ft/kg)	50	50-52
Kelkáposzta (Ft/kg)	68	80
Fokhagyma (Ft/kg)	180-260	300
V. hagyma (Ft/kg)	80	80
Lila hagyma (Ft/kg)	90	96
Lencse (Ft/kg)	320	280-300
Méz	670	680-750
Akácmez (Ft/kg)	880	800-880
Dióbél (Ft/kg)	980	-
Alma (Ft/kg)	60-130	100-120
Körte (Ft/kg)	260-298	330
Mandarin	210	320
Citrom (Ft/kg)	180	198-230
Narancs (Ft/kg)	110-138	128-130
Grapefruit (Ft/kg)	228	220
Banán (Ft/kg)	185	220
Kiwi (Ft/tálca)	180	200
Gomba (Ft/kg)	280-320	400
Tojás (Ft/db)	16-18	14-15

Óriási öltönycsere- és kosztümakció indult Gödöllőn,



hogy Ön is megismerje a DeMarco cég termékeit!

Cserélje régi öltönyét új DeMarco öltönyre!

RÉGIT **6.000 Ft** ÉRTÉKBEN BESZÁMÍTJUK.

Kosztümkök meglepetés árakon.

Csak itt, csak most több mint 1000- férfiöltönyből,
és több száz női kosztümből választhat.

Az akció helye: Gödöllő, Kossuth L. út 15. A városi könyvtárral szemben, a Posta mellett, a régi posta épületében

Az akció ideje: február 14-től 28-ig.

Nyitva: H-P: 9-18-ig, Szo-V 9-13-ig.

Öltönyárak:

14.500,-	8.500,-
15.980,-	9.980,-
19.900,-	13.900,-
21.980,-	15.980,-
23.980,-	17.980,-
24.500,-	18.500,-
24.980,-	18.980,-
29.980,-	23.980,-
34.000,-	28.000,-
39.800,-	33.800,-



HÍREK

1 százalék

Idén először van lehetőség arra, hogy az Erkel Ferenc Általános Iskola **Iskolánk Jövője Alapítványa** számára a lakosok személyi jövedelemadójuk egy százalékát felajánlhatják. Kérjük a kedves szülőket és mindazokat, akik fontosnak érzik ezt az ügyet, hogy rendelkezzenek adójuk egy százalékáról a javunkra! Az Iskolánk jövője Alapítvány adószáma: **18673883-1-13** ■

A MEOSZ Pest Megyei Egyesülete köszöni mindazok segítő-készségét, akik 1998-as adójuk 1 százalékát a mozgáskorlátozottak javára ajánlották föl! Kérjük, idén is rendelkezzenek a javunkra adójuk 1 százalékáról! Adószámunk: **19169015-2-13**.

Ugyancsak nagy segítség, ha az izomsorvadásban szenvedő gyermekeket támogató **Élni és Járn** Alapítványt támogatják 1 százalékos felajánlásukkal! Az alapítvány székhelye: Gödöllő, Dózsa Gy. út 48.; adószáma: **18677526-1-13**. Felajánlásait mindkét szervezet nevében előre is köszönjük! ■

Köszönjük azok segítségét, akik az elmúlt évben az szja 1 százalékát a **Nagycsaládosok Gödöllői Egyesületének** utalták! Bízunk benne, az idén még többen felismerik, hogy így olyan pénzzel segíthetnek, amit egyébként nem tudnának felhasználni. Várjuk és köszönjük felajánlásait! Adószámunk: **18668353-1-13**. ■

A Magyar Orvosi Kamara gödöllői szervezete öt évvel ezelőtt létrehozta az egykor Gödöllőn élő híres sebészprofesszorról elnevezett **Dr. Lumniczer Sándor Alapítványt**, mely 1999-ben közhasznúvá vált. Így lehetőség nyílik arra, hogy vállalatok, cégek, gazdasági társulások és magánszemélyek adójuk 1 százalékát felajánlhatják a Dr. Lumniczer Sándor Alapítvány számára. A helyi orvosi kamara vezetősége és az alapítvány kuratóriumának tagjai városunk köztisztélet-

Folytatás az 5. oldalon

GEAC: ezúttal a rúdugródomb égett el

Feldobott egyének, gyufával?

Péntek este fél tíz körül a GEAC sportcsarnok ügyeletes, ellenőrző körútja közben, a létesítmény egyik ablakán kinnézve lángokat és sűrű füstöt látott a futballpálya mellett: a rúdugrópálya vastag laticelből készült, mintegy méternyi vastag, úgynevezett dombja égett. Mire a tűzoltók a helyszínre érkeztek és megfékeztek a lángokat, teljesen megsemmisült a szivacsdomb; a sínen mozgó védőépítmény alumínium oldalfalai átolvadtak, vasszerkezete és az alatta levő mércék a nagy hőtől összevissza görbültek. A kár 600 ezer forint.

Sajnos, már nem hatnak az újdonság erejével az efféle események – nyilatkozta lapunknak Benkő Ákos, a GEAC ügyvezető elnöke. Két éve a magasugródombot gyűjtötték fel ismeretlenek; másfél hónapja a tenisztelepen jártak vandál pusztítók, akik az ajtókat tokostul kiemelve hatoltak be az öltözőkbe, és törtek-zúztak, szemmel láthatóan nem az értékek érdekelték őket. Az elmúlt három évre visszatekintve megállapítható, hogy évente átlagosan egymillió forint körüli kára keletkezik csak a GEAC-nak az ilyen „eseményekből”.

Arra a kérdésünkre, hogy gyanakszik-e valakire, Benkő Ákos úgy nyilatkozott: ez nem az ő tiszte. Érdekes ugyanakkor, hogy a vandalizmus szinte mindig péntekről szombatra, vagy szombatról vasárnapra virradó éjszakán történik, a környékbeli

szórakozóhelyek zárási időpontja után... Mivel a károkból egyértelműen kiderül, hogy az elkövetőket nem a haszonszerzés motiválja, feltehető, hogy „feldobott egyének” ragadtak gyufát most is.

Hogy mit lehetne tenni a hasonló események megakadályozására, azt az ügyvezető elnök nem tudja. Elmondta: minden alkalommal feljelentést tettek a rendőrségen, felhívták az egyetemi rendszek figyelmét is de eddig egy elkövetőnek sem akadt a nyomára senki; viszont újabb és újabb rongálás történik... Jellemző egy korábbi eset: a GEAC futballpálya lelátójának alumínium tetejét lebontották és elhordták valakik, feltehetőleg teherautóval – mégpedig részletekben. Hiába értesítette az egyesület már az első eset után az összes illetékest, az elkövetőknek még két rakomány lemezt sikerült lebontani és elszállítani, amiből mindössze két tábla lett meg: két hajléktalan tolta biciklin.

Mindenesetre a GEAC rúdugróit, Szőrényi István tehetséges, több éve folyamatosan fejlődő tanítványait nagy veszteség érte, amit nem lesz könnyű pótolni. Egy új szivacsdomb ára 1,3 millió forint lenne, a használté sem kevesebb 600 ezernél; a GEAC-nak pedig egyre kevesebb pénze marad az ilyen rombolások okozta kár helyrehozására. A GEAC vezetősége már keresi a megoldást.

M. B.

Fotó: a szerző



GYÓGYSZERTÁRI ÜGYELET

Február 14-20-ig Egyetemi Gyógyszertár, Egyetem tér 1., telefon: 420-243. **Február 21-27-ig Besnyő Gyógyszertár,** Szabadság út 167., telefon: 420-762. **Február 28- március 5-ig Medicina Patika,** Dózsa György út 12, telefon: 410-251

ÁLLATORVOSI ÜGYELET

Február 19-20.: Dr. Mohai Imre, Veresegyház, Bánóczy u. 2. Tel.: (30) 9531-242. **Február 26-27.: dr. Sebesztha László,** Veresegyház, Vásárhelyi P. u. 8. Tel.: (30) 9748-301.

CIB**Lokálpatrióta Klub**

Február 25. (péntek), 18 óra,
Városháza nagyterme:

Márki Sándor történész emlékezete

Előadó: Kiss Éva történelemtanár
Házigazda: Krassay László

Szaktanács

A MIÉP Gödöllő Városi Szervezetének szakemberei február 29-től kezdődően ingyenes szaktanácsadással állnak a lakosság rendelkezésére a következő témakörökben: munkaügy, adó és pénzügy, orvosszakértés, kertészet. Kérdéseiket személyesen vagy írásban, névvel, pontos címmel ellátva kérjük az iroda postaládájába betenni. Ügyelet minden kedden és pénteken 16-18 óra között. Az iroda címe: Gödöllő, Dózsa György út 2. l. em. 108.

ANYAKÖNYV**Születtek:**

Rácz Mihály
Rafael Patrícia
Sárközi Attila
Schier Fatima Gabriella
Seres Tímea
Stefán Csaba István
Streitmann Máté
Sulák Márk Arnold
Szabó Melani
Szakály Borbála
Szakály Domonkos
Szénási Kata
Szita Adrienn
Tóth Ádám László
Tóth Ádám
Turcsán Zsófia
Zsigmond Viktor Árpád

HÍREK**Folytatás a 4. oldalról**

ben álló orvosai, akiknek jó rálátásuk van az egészségügy minden területére, betegek révén mindennapos élő kapcsolatban vannak a város lakosságával. Ismerik a krónikus panaszokat, és hozzájuk jutnak el elsőként a vészjelzések. Egy család minden anyagi lehetőségét kiemerítheti a váratlan súlyos baleset, a ritka és csak külföldön kezelhető betegség, a csak különlegesen drága gyógyszer(ek)kel fenntartható élet. Ehhez a humanitárius, karitatív tevékenységhez kérjük az Önök segítségét adójuk 1 százalékanak felajánlásával. A Lumniczer Alapítványnak a múlt évben még csak korlátozott anyagi lehetőségei voltak (egy család egyéni felajánlása). Ezen pénzből egy daganatos megbetegedésben szenvedő kisgyermek szüleit és egy, csak külföldön elvégezhető heroikus műtét fiatal páciensét támogatták jelentősebb összeggel (az előbbiről a Szolgálat annak idején beszámolt). A Lumniczer Alapítvány adószáma: **18670945-1-13. ■**

A Gödöllő és Környéke Regionális Turisztikai Egyesület 1996. január 17-én történt megalakulása óta alapvető célkitűzésének tekinti a gödöllői turisztikai régió vonzáskörzetébe tartozó települések látnivalóinak feltárását és bemutatását természeti értékeinek védelmével illetve épített környezetének megóvásával összhangban. Az egyesület a Gödöllői Királyi Kastély KHT-val illetve a régió kulturális és turisztikai programgazdáival együtt működve a térség adottságaihoz, látnivalóihoz szervesen illeszkedő pwtgr auwk kidolgozásában vesz részt és elősegíti azok megvalósítását. Az egyesület 1998. január 1-től közhasznú szervezetnek minősül. Lehetőség nyílt arra, hogy magán személyek jövedelem adójának 1százalékáról az egyesület javára rendelkezzenek és ezzel is előregítsek közös céljaink megvalósítását. Gödöllő és Környéke Regionális Turisztikai Egyesület adószáma: **18672466-2-13. ■**

REGIONÁLIS**Gödöllői Krónika**

A helyi televízió minden pénteken 18 órakor új műsorral jelentkezik a kábelhálózaton.
Ismétlés: kedden, 18 órakor.

Felhívás

Gödöllő Város Polgármesteri Hivatalának Lakosságszolgálati Irodája értesíti a város lakosságát, hogy a körzeti állatorvos Gödöllő városban az ebek 2000. évi veszettség elleni védőoltását az alábbi időpontokban végzi.

Eboltási időpontok

2000. március 4. szombat,	8–10 óráig,	Vásártér
2000. március 7. kedd,	15–17 óráig,	Kazinczy körúti állatorvosi rendelő
2000. március 21. kedd,	15–17 óráig,	Kazinczy körúti állatorvosi rendelő
2000. március 25. szombat,	8–10 óráig,	gr. Teleki tér
2000. április 4. kedd,	15–17 óráig,	Köztársaság u. és Premontrei sarok
2000. április 8. szombat,	8–10 óráig,	Blahai strand
2000. április 11. kedd,	15–17 óráig,	Présház
2000. április 15. szombat,	8–10 óráig,	Máriabesnyő–Klapka u. sarok

A pótolás időpontja és helye: **2000. április 29. szombat 8–10 óráig Vásártér. Az oltás díja: 500 Ft.**

Tájékoztatjuk a város lakosságát, hogy az eboltások alkalmával az ebtartók leadhatják azon ebeket, amelyeket tartani tovább nem akarnak. A leadott ebek állatotthonba szállításáról a VÚSZI Kht. gondoskodik.

Felhívjuk az ebtulajdonosok figyelmét, hogy – a tudományos-kutatási és laboratóriumi vizsgálati célból tartott állatok kivételével – a tulajdonos vagy tartója köteles évenként – a három hónapos kort elérteket harminc napon belül, majd hat hónapon belül ismételtlen – a saját költségére hatósági állatorvossal veszettség ellen beoltatni.

A nagy testű ebeket **pórázón és szájkosárral** kell az összevont eboltásokra elővezetni, ennek hiányában az állatorvos az oltást meg fogja tagadni.

Az eboltás – az állattulajdonos külön személyes megrendelésére – az állat tartási helyén is elvégezhető, az oltás és kiszállítás költségeit az ebtulajdonosnak az állatorvos részére meg kell fizetni. Ugyancsak az állattulajdonos köteles fizetni az eboltás teljes költségeit, amennyiben az eb veszettség elleni kötelező védőoltása a fentiekben megjelölt időpontokban és helyen illetve legkésőbb a pótolás során szervezeten nem történik meg, vagy az eb a három hónapos kort évközben töltötte be.

A városi gyepmester a védőoltás alól elvont ebet – mint emberre egészségügyi szempontból veszélyes, valamint az állatállomány egészségét veszélyeztető beteg, vagy betegségre gyanús állatot – kártalanítás nélkül össze fogja gyűjteni, és el fogja pusztítani.

Az eboltás alkalmával az állattartó részére sorszámmal és Gödöllő fel-

irattal ellátott bilétát adunk át, amely igazolja a veszettség elleni oltás megtörténtét. Ezt a bilétát az eb nyakörvén kell elhelyezni. Az 1998. évben kiadott lila biléták 1999-re már nem érvényesek. Az ebek nyilvántartása a Polgármesteri Hivatalban a biléta sorszáma alapján történik. Biléta nélkül közterületre jutott ebet a gyepmester begyűjti és a gyepmesteri telepre szállítja.

Ha az eb elveszett, elpusztult, vagy más tulajdonoshoz került, kérjük, hogy ezt az állattartó jelezze a Polgármesteri Hivatal Lakosságszolgálati Irodáján.

A sorszámmal ellátott biléta elvesztése esetén is az elvesztés tényét kérjük jelezze az állattartó azért, hogy új bilétával lássuk el az ebet.

Akik már 1999. év elején beoltatták veszettség ellen a tulajdonukat képező ebet, azok szintén a Lakosságszolgálati Irodán vehetik át a bilétát az oltási igazolás bemutatását követően.

Kérjük, hogy a veszettség elleni védőoltásra az ebtulajdonosok hozzák magukkal az **eboltási igazolást**.

Az eboltás költsége összetevődik: az eboltás díjából, az oltóanyag árából, az oltáshoz felhasznált tűk, fecskendők, fertőtlenítőszer, valamint a kiszállítás hivatalos költségéből és a díjat, oltóanyagot terhelő 12 %-os áfából.

Homa Ibolya
Lakosságszolgálati Iroda vezetője
Gödöllő, 2000. február hó.

Pályázati hirdetmény



Gödöllő Város Önkormányzata (Gödöllő, Szabadság tér 7.) pályázatot hirdet a Gödöllőn, a Táncsics Mihály utca 5. szám alatt fekvő **ingatlan** tulajdonjogának megszerzésére

Az ingatlan ismertetése:

A Táncsics M. u. 5. szám alatt fekvő, 644 helyrajzi számú, sporttelep megnevezésű, 5236 m2 területű tehermentes ingatlan Gödöllő Város Önkormányzata kizárólagos tulajdonát képezi.

Az ingatlan összközműves területen fekszik. A Táncsics M. utcában víz, elektromos energia, gáz, szennyvíz és telefon közművek találhatóak.

Az ingatlanra csak a víz közmű került bekötésre.

Az ingatlan irányára: (sport, rekreációs, valamint ezt kiegészítő vendéglátás vállalkozási célú felhasználás esetén: 21 000 000 Ft, (sportszervezet Gödöllő Város Sportkoncepciójában támogatottnak elfogadott tevékenysége esetén: 13 000 000 Ft.

A pályázat benyújtásának feltétele: a veteli ajánlatnak a pályázati tájékoztatóban előírtakat kell tartalmaznia

Az írásos pályázati tájékoztató a Városháza II. emelet 227. számú helyiségében vehető át.

Az érdeklődők részére részletes tájékoztatást ad: Tolnai Katalin (Városháza II. emelet 227. sz. helyiség).

Telefon: 28/420-411/153, 28/410-245, telefax: 28/410-186

Az ingatlan megtekintésére időpont egyeztethető Koós Alberttel a 28/420-411/146 telefonszámon.

A pályázat benyújtásának helye és határideje: Gödöllő, Városháza (Szabadság tér 7.), Vagyongazdálkodási Iroda, 227. számú helyiségben, Tolnai Katalin főmunkatársnak,
2000. április 26. 15.00 óráig

Árverési hirdetmény



Gödöllő Város Önkormányzatának Polgármesteri Hivatala a 197/1999. (XII.16.) sz. önkormányzati határozat alapján árverést hirdet tehermentes lakás tulajdonjogának megszerzésére.

Az árverés helye és ideje: Gödöllő, Városháza, Szabadság tér 7. II. emelet 229. sz. helyiség, 2000. február 29., 14.00 óra

Az értékesítésre kerülő lakás:

Gödöllő, Dózsa Gy. u. 1–3. VIII/61. (417/11/A/61 hrsz.)

Az összkomfortos, 44,35 m² alapterületű lakás helyiségei a társasház tulajdont alapító okirat szerint: másfél szoba, konyha+kamraszekrény, fürdő+WC, előszoba+2 db beépített szekrény, tároló.

Kikiáltási ár: 2 800 000 Ft.

Az árverésre jelentkezés feltétele:

bánatpénz címén a kikiáltási ár 20%-ának megfelelő összeg befizetése a Vagyongazdálkodási Iroda által biztosított csekken és a befizetés megtörténtének igazolása a jelentkezési határidőben.

Az árverésre

2000. február 28-án 16 óráig lehet jelentkezni

a Gödöllői Polgármesteri Hivatal Vagyongazdálkodási Irodáján a II. em. 232. sz. helyiségben Tóthné Pervai Katalinnál (telefon: 28/420-411/148, telefax: 28/410-186), aki az érdeklődők részére részletes írásos tájékoztatást is ad.

A lakás megtekintésére ezen hirdetmény megjelenésétől kezdődően 2000. február 25-én 16 óráig van lehetőség, melyhez időpont egyeztethető

Koós Alberttel

a 28/420-411/146 telefonszámon.

Árverési hirdetmény



Gödöllő Város Önkormányzata (Gödöllő, Szabadság tér 7.) pályázatot hirdet

a Szabadság tér 5. szám alatt (müemlék Hamvay-kúria épületében) lévő

nem lakás céljára szolgáló helyiségcsoport öt éves bérleti jogának és további öt évre szóló előbérleti jogának megszerzésére.

A nem lakás céljára szolgáló helyiségcsoport ismertetése:

A 493,58 m² alapterületű helyiségcsoport a Hamvay-kúria (296 hrsz.) müemlék épületében helyezkedik el.

A helyiségcsoportban a bérlő a városi filmszínház köteles működtetni. Ezen tevékenységi kör megváltoztatása tilos.

A bérlő a bérbeadó hozzájárulásával – az alaptevékenység kiegészítéseként – további kulturális jellegű kiegészítő szolgáltatásokat is nyújthat.

A helyiségcsoportban a bérlő kizárólag saját költségén, a bérbeadó előzetes hozzájárulásával végezhet értéknövelő beruházásokat.

A müemlék épületen semminemű átalakítási munkálat nem végezhető.

A minimum nettó bérleti díj: 82 000 Ft/hó.

A pályázatok benyújtásának feltételei:

A bérbevételi ajánlatnak a pályázati tájékoztatóban előírtakat kell tartalmaznia.

Az írásos pályázati tájékoztatók átvehetők a Városháza (Gödöllő, Szabadság tér 7.) Vagyongazdálkodási Irodáján a II. emelet 232. számú helyiségben.

Részletes tájékoztatást ad: Tóthné Pervai Katalin (telefon: 28/420-411/148, 28/410-245/148, telefax: 28/410-186)

A helyiségcsoport megtekintésére időpont egyeztethető Koós Alberttel a 28/420-411/146 telefonszámon.

A pályázatok Városháza Vagyongazdálkodási Irodájára történő benyújtásának helye és határideje:

232. számú helyiség, Tóthné Pervai Katalin főmunkatársnak,

2000. március 13. 12.00 óráig

KITEKINTŐ

GATE

Live Music Pub (Egyetemváros, Pinceklub. Nyitva: hétfő, szerda, péntek, szombat 20–04-ig, pizzéria söröző 14–01-ig). **Február 18., péntek:** Magic Party D.J. Téglaival. **Február 19., szombat:** Deák Bill Blues Band koncertje. **Hétfőnként:** buli BanD.J.-vel, szerdánként: mulatság mindenkinek. **Február 26-án** szombaton a Kimnowak lép fel. Ezenkívül pizzéria és söröző a hét minden napján 14-től hajnali 2-ig. ■

Kastély

Február 27., 18 óra, Díszterem: Szepes András csembalóművész estje. Műsor: J. S. Bach-, Rameau-, Scarlatti-művek. ■

Művelődési Központ

Febr. 18., 15 óra: Diák filmklub: Bádogdob. Rendezte: Volken Schlöndorff. **Febr. 18., 16 óra:** Gödöllői Akadémia. Egészségügyi és szociális helyzetkép Gödöllőn. Előadó: Six Edit alpolgármester. **Febr. 20., 16 óra,** Gödöllői Galéria: Pest megye élő népművészete (tárgyalkotó népművészek kiállítása). Megnyitja: Kecskés József, a műv. központ igazgatója. Közreműködik: Benedek Krisztina, Kis Gergely Márton, a Népművészet Ifjú Mesterei. ■

Trafo Club

(Gödöllő, Palotakert, nyitva 19–04-ig; Internet: <http://www.directinfo.hu/trafo>). **Febr. 18., péntek:** 17–21 ó. között Tini Disco (featuring D. J. Tégla, D. J. Wen, K Boris). Este Underground Universum D. J. Yodával, D. J. Nastával és Tom and Jerryvel + Trance-Formator: D.J.'s: Wen, Natsa, K Borisz. **Febr. 19., szombat:** a Fresh Fabrik, a Neck Sprain + Mother Moon és a Korog játszik. **Febr. 26-án:** az Ektomorf lemezbemutató koncertje. Ezenkívül a Trafo mindennap hajnali két óráig nyitva. ■

Szent István Egyetem Nyelvi Intézet

NYELVTANULÁS KEDVEZŐ FELTÉTELEKKEL!

Nyelvtanfolyamok indulnak február 28-tól, 40 órában (heti 2x2 óra)

Angol, német és orosz nyelvekből, 10–12 fős csoportokban alap, közép, felső szinteken, továbbá intenzív nyelvvizsga-előkészítők heti 3x2 órában (60 óra)

Rigó u.-i nyelvvizsga-lehetőséggel már májusban!

Jelentkezés, befizetési határidő:

febr. 21-ig, de.: 9–11.45, du.: 13–15 óráig
Szent István Egyetem Nyelvi Intézet
Adminisztrációjában.

Kiss Ernő honvéd tábornok halotti kendője



A Városi Múzeum kiállításai

A Csupor-gyűjtemény

Amint arról többször beszámoltunk, a Városi Múzeum március tizenötödikén nyitja meg kapuit a látogatók előtt. A készülő állandó kiállítások közül elsőként az Óceánia világát bemutató kiállítást ismertettük, ezen a héten a Csupor-gyűjteményről tájékoztatja lapunk olvasóit. Lábodi Károly PhD etnográfus, muzeológus.

– *Hogyan került Gödöllőre ez az anyag?*

– Csupor Zoltán egyházi személy volt. Amikor feloszlatták rendjét, a tordasi plébániára került lelkésznek. Felkeltette érdeklődését a piciny falu világhírű szülöttje, Sajnovics János nyelvész és csillagász. Megpróbált minden fellelhető anyagot összegyűjteni, ami a Sajnovics családdal kapcsolatos. Később azonban egyre szélesítette a kört, és végül egy páratlanul nagy művelődéstörténeti, néprajzi gyűjteményt hozott létre. 1987-ben életjáradéki szerződést kötött Gödöllő városával, ennek értelmében 1996-ban bekövetkezett halála után a több ezer darabból álló, hatalmas gyűjteménye a mi múzeumunkba került. A felújítást követően most módunk van arra, hogy állandó kiállításon mutathassunk be egy válogatást Csupor Zoltán legszebb, legértékesebb tárgyaiból.

– *Milyen értékei vannak ennek a gyűjteménynek?*

– Sokrétű, összetett anyagról van szó, amiben több vonulat különíthető el. Mivel Csupor Zoltán a szalézi rend tagja volt, így jelentős a szakrális vonatkozású tárgyak száma. Számos szent és boldog ereklyéjét tartalmazza a gyűjtemény. Je-

lentős a neves személyiségekhez kötődő tárgyi anyag, mint például Erzsébet királyné övcsatja vagy Deák Ferenc pipája, de ez a gyűjtemény őrizte meg Kiss Ernő Aradon kivégzett honvédtábornok halotti kendőjét is.

– *Hogyan lesz mindebből kiállítás?*

– A felújított Gödöllői Városi Múzeumban önálló termet kap a Csupor-gyűjtemény. A kiállítás polgári miliőt idéz majd, mivel a tárgyak többsége ezt sugallja. Aki annak idején látta a gyűjteményt, az csodálkozni fog, hiszen Tordason egy kicsit raktárszerűen volt elhelyezve a sok tárgy. Most felújítva, eredeti szépségében lesz látható minden.

Radó Gábor

Fotó: a szerző

Egy szépen felújított bútor a gyűjteményből



A Gödöllői Iparművészeti Műhely kiállítása

Gobelin és kerámia

Vasárnap a művelődési központban nyílt meg a Gödöllői Iparművészeti Műhely gobelin- és kerámiaműhelyének kiállítása. A kiállítást megnyitó Six Edit alpolgármester arra hívta fel az egybegyűlteket figyelmét, hogy az alkotótevékenység e formája a régi gödöllői művésztelep hagyományaihoz kapcsolódik: a közös munka és élmények nyomán közös életszemlélet alakul ki. Ez a műhelymunka a művelődési központban kezdődött húsz évvel ezelőtt, 1998 őszétől pedig az egykori művésztelephez közeli alkotóházban



A tudás és az arányérzék legyen a meghatározó

A szövőműhelyről Remsey Flóra gobelinművész, a Gödöllői Iparművészeti Műhely elnökét kérdeztük.

– A műhely nyitott mindenki számára, a kisgyerekektől a nagymamáig. Aki vonzódik és érdeklődik, az véleményem szerint már eleve hordoz magában valamit, amitől köze van mindehhez. Az itt töltött húsz év alapján elmondhatom, hogy nagyon sok tehetséges ember van, született színérzékkel.

– *Hányan vesznek részt a műhely munkájában?*

– Most tizennyolcan vagyunk. Ez a csoport másfél éve ismerkedik a szövéssel. Először egy úgynevezett csíko-

sat sző mindenki, hogy tapasztalja, mi-
ben leledzik a szövés. Ezt követi a to-
rontáli, ahol már geometrikus minták
jelennek meg. Ezután a csomózott sző-
nyeg jön, melynek számtalan változa-
tából egyet ismernek meg, hiszen az a
cél, hogy a francia gobelin felé halad-
junk. A szumák-technikák közül az
ógobelint tanulják, majd a francia
gobelint bevezető feladatokként forma-
tanulmány és a kötések megismerése
jön.

– *A résztvevők nyilván mással is gazdagodnak...*

– Lehet itt tanulni textiltervezést és azt, hogy a különböző eszközökkel milyen felületi hatásokat lehet kelteni. A csoportok előbb-utóbb valamiféle baráti klubba alakulnak, ahol jó együtt lenni. Az itteni tanulmányok azonban főiskolai előkészítésnek is megfelelnek, ha valaki textil szakon szeretne tovább tanulni.

A kiállított kerámiák az őskori leletek-
ből ismert formákat idézik.

– *Miért épp ehhez a formakincshez nyúlnak? – kérdeztük F. Orosz Sára kerámiakészítő művészt, a kerámiaműhely vezetőjét.*

– Véleményem szerint már az őskor-
ban kialakult minden olyan forma, ami-
nél jobbat a ma élő művész sem tud. Itt
a Kárpát-medencében végtelenül gaz-
dag kincsünk van; erre nyugodtan lehet
életműveket építeni. Ezt a tanfolyamot
annak jegyében próbálom fenntartani,
hogy a szecesszió mestereinek nyom-
dokain a tudás és az arányérzék legyen
a meghatározó. Függetlenül attól, hogy
valakinek milyen a felkészültsége, itt
olyan feladatokat fog kapni, amelyek
ezt szolgálják. Nincs szó művészkép-
zésről, az a cél, hogy a résztvevők –
kortól és foglalkozástól függetlenül –
szeressék azt, amivel foglalkozunk.

– *Kizárólag agyaggal dolgoznak?*

– Igen, a munkák agyagból készül-
nek; eredeti, őskori darabok másolatai.
Csupa olyan technikát alkalmazunk,
ami már nyolcezer év óta ismert. Ezek
azonban a kortárs kerámiából sem hal-
hatnak ki.

R. G.

Fotó: a szerző

KITEKINTŐ

Akadozó béketárgyalás

Egyre inkább úgy tűnik, hogy a több éve húzódo közel-keleti béketárgyalások meg-
rekednek. Hiába került hatalomra Izrael-
ben a baloldali Ehud Barak: az új minisz-
terelnök, ígérete ellenére, nem tudta fel-
gyorsítani sem a palesztinokkal, sem a
Szíriával folytatandó megbeszélések üte-
mét, sőt az utóbbi napokban-hetekben
végleg megrekedni látszik a kiegyezés fo-
lyamata. Ezt a feszült helyzetet csak to-
vább rontották a január vége óta tartó sú-
lyos dél-libanoni harcok is. A Hezbollah
nevű síita terrorszervezet, amely nem is-
meri el Izrael állam létét, folyamatos raké-
tatámadásokat, pokolgépes merényleteket
hajt végre, amikben már több izraeli kato-
na vesztette életét, valamint a zsidó ál-
lammal szövetséges dél-libanoni kereszté-
ny milicisták helyettes vezetője is áldo-
zatul esett. Természetesen az izraeli reak-
ció sem maradt el: pusztító légitámadáso-
kat intéztek a Hezbollah feltételezett tá-
maszpontjai valamint egyéb libanoni pol-
gári célpontok (pl. erőművek) ellen.

Az összecsapások kényes helyzetet te-
remtettek a térségben, mert ha Izrael fo-
kozza csapásait, a békefolyamat végleg
kátyúba kerülhet, viszont a zsidó állam,
belpolitikai okokból, nem nézheti tétlenül a
Hezbollah provokációit. A legkézenfek-
vőbb megoldásnak az kínálkozik, ha ki-
vonnák a Dél-Libanont megszállva tartó
izraeli csapatokat, amire egyébként Barak
már többször is ígéretet tett (a végső ha-
táridőt 2000. júliusában jelölte meg). A
helyzetet még tovább bonyolítja, hogy
Szíria, akivel tavaly decemberben vették
fel újra a tárgyalások menetét, aktívan
(fegyverrel, pénzzel) támogatja a libanoni
terrorszervezetet. A légicsapások kiter-
jesztése még inkább hátráltatná az amúgy
sem gyors szír–izraeli eszmecsérést.

A két ország között a legnagyobb prob-
lémát az 1967-ben Izrael által megszállt
stratégiai fontosságú Golan-fennsík
visszaadása okozza. Jeruzsálem hajlandó
lenne kivonni innen csapatait, ha megfi-
gyelő- és veszély-előrejelző állomásokat
üzemeltethetne itt. Damaszkusz ezt kate-
gorikusan elutasítja. Azonban a helyzet
nem teljesen reménytelen, mivel Hafed
Aszad szír elnök súlyos beteg, és még
halála előtt szeretne valamilyen egyez-
ményt megkötni délnyugati szomszédjá-

Folytatás a 10. oldalon

KITEKINTŐ

Folytatás a 9. oldalról

val, így biztosítva kisebbik fia számára az öröklés zökkenőmentes végrehajtását, illetve komoly külföldi segíelyeket a diktatórikus rendszer további fenntartásához – cserében a békéért.

Megakadni látszanak a palesztinokkal folyó egyeztetések is, hiába találkoztak a felek többször is az elmúlt hetekben, semmilyen komoly előrehaladást nem sikerült elérni. Itt is feloldhatatlannak tűnő problémák akadályozzák a teljes kiegyezést: az egyik Jeruzsálem kérdése, melyet mindkét nemzet a saját fővárosának kíván megtenni, de a megosztásra Izrael nem hajlandó. A másik központi vitatéma az 1967-ben Izrael által megszállt ciszjordániai területekről való kivonulás – ami rendkívül vontatottan halad –, illetve az ezen területeken létesített zsidó telepek sorsa. A palesztinok mindenestre kezdik elveszíteni türelmüket, és bejelentették, hogy szeptember 13-ig várnak, s ha addig nem kerül sor a végső megegyezésre, egyoldalúan is kikiáltják az önálló palesztin államot. Ami könnyen újabb robbanásveszélyes helyzetet teremthet.

Fabius

MEGHÍVÓ

Művelődési központ

Február 18-án este 19 órakor **Farsangi Jótékonyági koncert** lesz a Művelődési Központ színháztermében a Gödöllőn élő, szociálisan rászoruló, fogyatékos gyermekek, a szociális otthon gondozottjai támogatására. A műsorban fellépő művészek: Hegedűs Zsuzsanna énekművész; Bordás György Liszt-díjas, a Magyar Állami Operaház magánéneke; Pánti Anna, a Magyar Állami Operaház magánéneke; Hormai József, a Magyar Állami Operaház magánéneke; Sánta Jolán, a Magyar Állami Operaház magánéneke; Fodor Ferenc gitárművész; Hegedűs Valér zongoraművész. A koncert tiszta bevételét az arra kijelölt intézményeken keresztül juttatjuk el a rászorulóknak. Pénzadományokat az előadás helyszínén is elfogadunk. A belépőjegy ár egységesen 800 forint. Elővétel: a művelődési központ jegyirodájában (Szabadság út 6., tel.: 420-977), valamint a MIÉP Irodában (Dózsa György út 2. I. em. 108.) kedd, péntek 16–18 óráig, az ügyeleti időben. Szervező és rendező a Magyar Igazság És Élet Pártja Gödöllői Városi Szervezete. ■

A II. számú Óvoda

Alapítványi bál

Pénteken a Török Ignác Gimnáziumban rendezte meg alapítványi bálját a II. számú Óvoda. A rendezvényről az óvoda vezetője, Gombosné Suba Júlia nyilatkozott lapunknak.

– Mindig sokan jövünk össze; a szülők megszokták, szeretik ezt a rendezvényt. Már több éve vannak olyan támogatóink, akik nem csak a jegy megvásárlásával és jelenlétükkel járulnak hozzá a bál sikeréhez. A műsort mindig az óvónők adják, így igazán otthon érezzük magunkat.

– *Mire fordítják a bevételt?*

– Eddig a játékkészletünket pótoltuk; udvari játékokat vettünk. Most videokamerát szeretnénk venni, amivel filmeket készíthetünk a szakmai munka elemzéséhez. **R**



A jó hangulatról az óvónők gondoskodtak

Fotó: Winkler Ilona

Waldorf-iskola

Osztályozás nélkül

Mint azt annak idején a Szolgálat is hírül adta, az országban másodikként Gödöllőn létesült Waldorf-gimnázium. Iskolánk ebbe az 1999 szeptemberében elindított gimnáziumi tagozatába várja a jelentkezőket Gödöllő és környéke nyolcadik osztályosai közül. A jelenlegi nyolcadik osztályunk, mely 2000 szeptemberétől a kilencedik osztály alapját képezi, kis létszámára – 10 fő – való tekintettel 5-7 tanuló felvételét tervezzük, amit a gimnáziumi tanáraink által kidolgozott program előz meg.

A jelentkezési határidő: 2000 március 1. A felvételi két részből áll, me-

lyekre 2000 márciusában kerül sor. A pontos időpontokról a jelentkezőket értesítjük. A felvételi tartalmi követelményei: olyan tanulók jelentkezését várjuk, akik nyitottak a Waldorf pedagógiai módszere iránt, elsősorban osztályozás nélkül, a tanulók egyéni érdeklődésének felkeltésével ösztönözzük az ismeretek megszerzését. Pedagógiánkban a gimnáziumi tagozaton is fontos szerepet kapnak a különböző művészeti foglalkozások (dráma, zene, tánc, kézművesség és kézimunka), ezért a felvételi során előnyben részesítjük a művészetek iránt érdeklődő fiatalokat. Továbbá a felvételi során vizsgáljuk azt, hogy a jelentkező tanuló mennyire hordozza magában annak a lehetőségét, hogy beilleszkedjen a jelenlegi 8. osztályunk közösségébe. ■

Ezredvégi mesék

február 23., 18 óra

„Földön-égen otthon” Irodalmi teadélután
a Városi Könyvtár olvasótermében.

Czigány Ildikóval,
a Malév első pilótanőjével
megjelent köteteiről és még sok másról
Czigány György író beszélget.



Fotó: Radó Gábor



Fotó: Magyar Bertalan

Szent Imre Általános Iskola

Farsang

Pénteken az alsósok, szombaton a felső tagozatosok számára rendeztek farsangi mulatságot a Szent Imre Katolikus Általános Iskolában.

A diákok és tanárok alkotta színjátszó-csoportok rövid jeleneteket adtak elő.

A jelmezes felvonulás és a szülőknek köszönhető uzsonna után mindenki érdeklődésének megfelelően választhatott: aki akart, tanulhatott népi táncot, játszhatott társasjátékot, a felsősök pedig kitombolhatták magukat a diszkóban.

Ami gyerekek által felvonultatott jelmezeket illeti, az ismerős megoldásoktól kezdve a meglepően eredetiekig mindenfélét láthattunk. Képeink talán visszaadnak ebből valamennyit. ■



Fotó: Magyar Bertalan

Mesefolyamok óceánja 1.

Az állatok királya



Rajz: Faragó Lajos

Egyszer volt, hol nem volt, volt egyszer egy kerek erdő. Kerek erdő közepén, állott egy kidölt-bedölt házikó.

Ebbe a házikóba az erdő lakói nem tudták hogy menjenek be, mert ha valaki bement, a házikó kidőlt. Eközben az állatok tanakodtak, hogy ki legyen az „állatok királya”. Többen azt javasolták, hogy aki be tud menni a kidölt-bedölt házikóba, az legyen a ki-

rály. Az állatok beleegyeztek. Másnap megtartották a versenyt. Minden állat elment a házikó elé. Mikor megjött mindenki, kiválasztották a bírót, és szépen sorba álltak azok az állatok, akik versenyezni akartak; akik csak nézni, azok köréjük ültek. Megindult az első állat. Nekifutott és megpróbált bemenni, de ahogy berakta az egyik lábát, egyből kidőlt a házikó. Jött a következő versenyző, de ő is úgy járt, mint az előző. Végül megindult a tizenharmadik versenyző, az oroszlán. Az oroszlán először bekopogott, aztán megkérdezte, van-e valaki a házban. Eközben az állatok kinevették őt, de nagy meglepetésükre megszólalt egy hang:

– Igen.

Az állatok szeme-szája tátva maradt.

Egyszer csak kinyitódott az ajtó. Az állatok mind megindultak, hogy bemennek, de az ajtó becsukódott. Mikor az oroszlán újra odament, az ajtó kinyílt, és ő bement. Hát nagy meglepetésére egy kisegér volt ott. Ez a kisegér meg volt átkozva azzal, hogy nem mehet ki a házból, csak ha valaki kiviszi. Miután ezt elmondta a kisegér, az oroszlán kivitte és letette. Ekkor elkezdtek tapsolni az állatok, és királlyá avatták. Mikor meg akarta köszönni a kisegérnek, nem tudta, mert eltűnt, de a helyén egy gyönyörű nőstény oroszlánt talált. Egyből megtartották az esküvőt.

Azóta az oroszlán az állatok királya. Aki nem hiszi, járjon utána.

Wolowiec Szilvia

Petőfi Sándor Általános Iskola, 4/b

KÖNYVTÁR

Jonathan Williams

A pénz története

Akár igaz az állítás, hogy „a pénz tartja mozgásban a világot”, akár nem, az emberiség történetében kevés dolog került az állandó és lázas érdeklődés középpontjába, váltott ki annyi erkölcsi és vallási indíttatású bírálatot, okozott olyan sok viszályt és versengést egyének, intézmények és államok között, mint a pénz. A londoni British Múzeum gyűjteményének felhasználásával összeállított kötet a pénz történetét, világméretű elterjedését és kulturális sokszínűségét vizsgálja - a legkorábbi feljegyzett kifizetésektől napjaink készpénz kímélő fizetési módjáiig.

(Bp., 1999, Novella).

Czelnai Rudolf

A világóceán.

Modern fizikai oceanográfia

A világóceán az emberiség jövője szempontjából meghatározó, mégsem ismerjük eléggé. Ez az első magyar nyelvű könyv, amely bemutatja egy fiatal tudomány, a modern fizikai oceanográfia izgalmas kutatási eredményeit. A szerző kitűnő vezetőnek bizonyul a témakör bemutatásában, mert a bonyolult fizikai-matematikai ismereteket igénylő jelenségek magyarázatakor sikerül az a bravúr, hogy a közérthetőség érdekében végzett egyszerűsítések nem válnak a tudományosság kárára.

(Bp., 1999, Vince)

Rudas János

Delfi örökösei

„Ismerd meg önmagad” – hirdeti két és fél ezer éve a delfi jóshely felirata. Az ókori görögök üzenete ellentmondást sejtet, hiszen Delfit azért keresték fel uralkodók, hadvezérek és polgárok, hogy megtudják: mit hoz számukra a jövő, mi lesz személyes sorsuk. De a felirat ez volt: Ismerd meg önmagadat! Rudas János pszichológus, csoportterapeuta kimerítő információkkal látja el a jelenlegi vagy majdani csoportvezetőket és mindazokat, akik csoportban, csoporttal élnek és dolgoznak legyenek gazdasági, intézményi vezetők, pedagógusok, népművelők vagy menedzserek. Mindenkinek szól tehát a könyv, akit érdekelhet a csoportos önismeret- és készségfejlesztés problematikája.

(Szentendre, 1999, Kairosz) ■

Arthur Golden: Egy gésa emlékirata

Akik a teát és a szakét töltik

„– Szép leány vagy, akinek semmi oka a szégyenkezésre – mondta. – És te mégsem mersz a szemembe nézni. Valakik rosszul bántak veled. Vagy talán az élet volt hozzád nagyon kegyetlen. – Nem tudok válaszolni, uram – feleltem, pedig nagyon jól tudtam a választ. – Az életben egyikünk sem találkozik annyi szeretettel, amennyire szüksége volna – mondta, és egy pillanatra összehúzta a szeméit.”

A fenti párbeszéd határozza meg Szajuri, a gésa – akinek az emlékezését olvashatjuk – egész életét. Kislány még, tizenkét éves, mikor találkozik az „elnökkel”, az egyetlen, aki figyelemre méltatja, szépen szól hozzá. A sorsa már elvégeztetett: szegény, egyedül maradt apja eladta. Falujukból a városba, Kiotóba vitték, hogy gésának neveljék.

Kik a gésák? Japán sajátos szórakozóhelyein, a teaházakban foglalkoznak a férfiakal. Beszélgetéssel, zenével, tánccal mulatgatják őket. Kitöltik számukra a teát, a szakét. Az öltözetük, a sminkjük, a hajviseletük előírásos. Szigorúan előírt az is, hogyan kell viselkedniük. A szerelmi életük: üzlet. Bevezetésük a szexualitásba: szertartás;

hogy ki legyen az állandó barátjuk, támogatójuk, kitartójuk: megállapodás tárgya.

Különös, ismeretlen világba nyerünk bepillantást a könyvet olvasva. Másfajta a gondolkodásmódjuk ebben a világban az embereknek, mint nálunk, más értékeket követve élnek, mint ahogy mi megszokhattuk. Mégis, a sok egzotikum mögött felfedezhetjük: az érzések mindenütt egyformák. A szerelem itt is szerelem, a remény itt is remény, az élet értelmébe vetett hit itt is megtartó erő.

Szajuri majd húsz évig vár a férfira, aki kislány korában megszólította, vár züllésre alkalmas nyújtó hétköznapijában, vár a 2. világháború megpróbáltatásai közepette. A helyében már mindenki más úgy gondolná, hiába vár. De az ő hite, ragaszkodása nyer igazolást.

1956-tól New Yorkban élnek együtt az „elnökkel”. Később, már özvegyen maradván mondja el nem mindennapi sorsát, tekint vissza a Japánban is elmúlóban levő, vagy már el is múlt gésavilágra, osztja meg hallgatóival észrevételeit, tapasztalatait. Elbeszélése nyomán készült a regény, melynek Steven Spielberg rendezte filmváltozata bemutatásra vár.

- reed -

Február 17–23., 15:30

Amerikai pite

Fsz.: Jason Biggs, Jennifer Coolidge

Február 17–23., 17:45

Macska-jaj

Fsz.: Bajram Severdzan, Florijan Ajdini

Február 17–23., 20:00

Ideglelés

Fsz.: Eduardo Sanchez, Daniel Myrick

MOZI

MOZSI MŰSOR

SEGÍTSÉG KÖZALAPÍTVÁNY GÖDÖLLŐ

Az alapítvány célja:
természetbeni és pénzbeni
támogatást nyújtani a Gödöllőn
élő, átmenetileg válságba került
embereknek, családoknak,
veszélyben élő embereknek.

Várjuk mindazok segítőkész
támogatását, akik e nemes céllal
azonosulni tudnak!

Az alapítvány adószáma:
19176860-1-13

Az ESZI (Gödöllő, Ady sétány 56.) felvételt
hirdet az alábbi álláshelyekre:

2 fő ápolónő, *feltétel:* szociális gondozó és
ápoló, felnőtt szakápoló, HÍD.

1 fő szakács, *feltétel:* szakirányú végzettség
vagy vendéglátó-ipari szakközépiskola.

Bérezés a KJT szerint.

Részletes tájékoztatás az intézményvezetőtől
kérhető a 420-600 telefonszámon.



PARKETTERAKÁS csiszolás + lakkozás

* * * *
PVC- és szőnyegpadló-ragasztás

* * * *
Szalag-, LAMINÁLPARKETTA-fektetés

* * * *
PARAFA melegburkolat készítése

* * * *
Lambériázás

Papp György

Tel.: 06-1/221-3194

v. 06-60/310-410



**Kodak
EXPRESS**

LUX

QUALITY CONTROL SERVICE ELLENŐRZÖTT MINŐSÉG

Fotóstúdió

KODAK EXPRESS GYORSLABOR

Gödöllő, Dózsa Gy. u. 1-3.

Tel.: 432-417

**Színesfilm-kidolgozás 1 óra alatt,
fotócikkek széles választéka**

FÉNYKÉPÉSZ MŰTEREM

Palotakert 4.

Tel: (06-30) 432-452

portréfelvételek
tablófelvételek
reprodukciók
műtermi, esküvői felvételek
riportsorozatok
reklámfotók
igazolványkép azonnal

Mindenkit szeretettel várunk,

A Nagycsaládosok Gödöllői Egyesülete,
"KÜLDJETEK SZÉP RAJZOKAT"
címmel rajzpályázatot hirdet.

Minden: óvodás, alsó és felső tagozatos iskolás
munkáját várjuk.

Tanév közben készült képet is küldhetnek.

A pályázat hátuljára írjátok fel a következőket: név, cím,
születési év, óvoda/iskola neve, óvónő/rajztanár neve.

Rajzolatok magatokról,

környezetekről, Gödöllőről

szabadon választott méretben és technikával.

Díjazás: Korosztályonként az első három helyezett
jutalomban, negyediktől nyolcadik helyig oklevélben
részesül.

Beküldés határideje: 2000. március 31.

helye: JUHÁSZ GYULA VÁROSI KÖNYVTÁR
GYERMEKKÖNYVTÁRA

A beküldött alkotásokból kiállítást rendezünk.

A rajzkiállítás megnyitójára és a díjak kiosztására:
a II. sz. ORVOSI RENDELŐ NAGYTERMÉBEN
ÉS GYERMEKVÁRÓJÁBAN kerül sor

1999. április 14-én (pénteken) 16,30-kor, melyre min-
den kedves pályázót szeretettel várunk.

A díjazottaknak erre az alkalomra meghívót küldünk.
A KORÁBBI MŰVEK A GYERMEKKÖNYVTÁRBAN VEHETŐK ÁT!

Állás

- Gödöllői számítástechnikai cég diplomás munkatársakat keres az alábbi munkakörökre: fejlesztő villamosmérnök, rendszergazda (Windows NT, Novell Unix ismeretekkel) számítástechnika tanár és multimédiafejlesztő (programozói ismeretek, angol nyelvtudás előny!). Jelentkezés munkaidőben, Tel.: 430-695.
- 3B Kereskedőház Rt. felvesz hivatásos gépkocsivezető (nyugdíjast is) fő állásba. Önéletrajzt a 2100. Gödöllő, Pf: 292. vagy Fax: 430-707. kérjük leadni.
- A Simagipsz Kft. felvételre keres targonca vezetői jogosítvánnyal rendelkező, gyakorlott targoncást. (gödöllői lakos jelentkezését várjuk) Jelentkezni: Pajor Gyuláné, 420-391.
- Személy- és vagyoni oktatás kedvező áron! Részletfizetési kedvezményt, állást biztosítunk. Tel.: 415-660.
- Gödöllőn üzemelő pizzériába, autós illetve motoros futárok jelentkezését várjuk. (30) 9509-396.
- Az ABN-AMRO Biztosító Rt Gödöllőn frissen megnyitott irodájába keres fiókvezetőket és munkatársakat, közép, vagy felsőfokú végzettséggel. Tel.: (20) 9273-671.
- A 3B Kereskedőház Rt. felvesz középfokú végzettségű, gyakorlott női munkaerőt, könnyű fizikai munkára. Önéletrajzt a 2100 Gödöllő, Pf. 292. Címre kérjük megküldeni.
- USA támogató cégünk most keres 11 W-F-H managert és 19 programtanácsadót fő és mellékfoglalkozásban, korhatár nélkül. Információ: (30) 9844-268/26. Kódszám: 5699. (Most reagáljon, mert a biztos pénz korlátozott!)
- 26 éves, okleveles agrármérnök, vadgazdálkodási szakmérnök, külkereskedelmi ügyintéző, illetve lovas sportoktató, szakképesítéssel, középszintű angol nyelvismerettel, állást keres. 2101 Gödöllő, Pf: 103.
- Bejárónót keresünk, heti két alkalomra, Fácán sori kétszobás lakásunkba. Tel.: 422-183, vagy (30) 9930-666.
- Gödöllő és környékének legkiválóbb embereit keresem! Ismertetőjegy: az átlagtól szorgalmasabb, igényesebb, intelligensebb. Cserébe nagyfokú önállóságot, sikert és pénzt ajánlok. Ne menjünk el egymás mellett! Ügynökösödés kizárva! Tel.: (30) 213-2628.

Ingtatlan

- Eladó a Batsányi J. u. 15. szám alatt 6 szoba, 2 fürdőszoba, 2 WC, konyha, garázsos, kétszintes családi ház, 200 négyzetméteres telken. Tel.: 420-142, vagy (20) 9660-438.
- Lakást keresek 4,5 millió Ft-ért, önkormányzati is érdekel, március végi költözéssel. Tel.: 439-286 (17-21 óra között).
- 8 lakásos társasházban 1 szobás lakás eladó Gödöllőn. Tel.: 415-299.
- Gödöllőn eladó egy 4 szobás családi ház, 776 nm-es telekkel és garázzsal. Irodának, üzletnek is alkalmas. Tel.: (1) 456-3443, vagy 422-249.
- Gödöllő központjában 57 nm-es, I. emeleti, 2 szobás lakás eladó. (Külön vízóra, parkettás, felújított, gázkonvektoros.) Tel.: (17 óra után) 412-197, vagy (20) 314-7045.
- Eladó Gödöllőn 300 négyzetméteres telken, 60 nm-es családi ház. Fűtése konvektor + cserépkályha. l.á.: 5,9 millió Ft. Gödöllő, Batthyány út 132. Tel.: 414-613.
- Gödöllő, Légszesz u. 8. szám alatt 8 lakásos társasházban, 1 szobás lakás eladó. Teljesen felújított. Tel.: (30) 203-9604.
- Eladó Gödöllőn régi épület (benne működő üzlet és műhely található). Tel.: 418-362, vagy (20) 9420-821.

- 5100 nm szántó Szadán (az M3-hoz közel) 500 ezer Ft-ért, 7700 nm erdő Gödöllőn (Nagyremete) 800 ezer Ft-ért eladó. Tel.: (1) 222-8138.
- Gödöllőn a kertvárosban sürgősen házat, lebontandó házat, vagy telket vásárolnék. Tel.: 432-310, vagy (30) 9437-875.
- 3 szobás, fürdőszobás, gázfűtéses családi ház, beköltözhető állapotban, 800 négyzetméteres telekkel, Jászfényszaru, 5 millió Ft-ért eladó. Tel.: (57) 422-362.
- Gödöllőn az Ambrus Z. közben, I. emeleti, 64 nm-es, 2,5 szobás, erkélyes lakás, augusztusi beköltözéssel eladó. Tel.: 410-821, vagy (30) 9966-116.
- Domonyvölgyben a II-es tónál, 900 négyzetméteres, megosztható, tóparti, hétféle telek eladó. (Villany, víz, telefon bekötési lehetőség biztosított.) Tel.: (18-21 óráig) 411-439.
- Marika telepen 1407 nm kert ingatlan eladó. (víz a telken, villany, gáz, telefon az utcában) Tel.: (17 óra után) 420-669.
- Beépítetlen terület, 1287 nm eladó a Fenyves területén (víz, gáz, villany tavasszal). Tel.: (17 óra után) 420-669.
- Gödöllő, Palotakerti, I. emeleti lakás, 64 nm, májusi költözéssel eladó. Tel.: 411-759.
- Lakást keresek 4,5 millió Ft-ért, önkormányzati is érdekel, március végi költözéssel. Tel.: 439-286 (17-21 óra között).
- Az Egyetem közelében közműves, panorámás, 867 nm-es telken telicsíthető, háromszintes, 80 százalékos készültetésű faház eladó. l.á.: 4,6 millió Ft. Tel.: 421-101.
- Garázs eladó vagy kiadó a Kazinczy körúton. Tel.: (18 óra után) 430-732.
- Gödöllőn a Kossuth Lajos utca belső részén, 55 nm-es, felújított, IV. emeleti lakás, 6,2 millió Ft-ért eladó. Tel.: (20) 9474-357.
- 1-4 szobás lakásokat keresünk ügyfeleink részére, ingyenes közvetítéssel. Tel.: 415-316.
- Gödöllő új családi ház részén, 84 nm-es, 2 szintes, alapincézett, 4 szobás, 1997-ben épült ház, összközműves csatornázott telken eladó. Tel.: 415-316.
- Isaszegen, 1999-ben épült egyszintes, kétlakásos családi ház, 90 százalékos készültetéssel, reális áron eladó. Tel.: 415-316.
- Gödöllőn a Körösfői utcában, két utcára nyíló telken, teljesen felújított családi ház, garázzsal, boltíves, földes pincével eladó. Tel.: 415-316.
- Isaszegen 3 és fél szobás, összközműves családi ház eladó, vagy első emeleti nem panelra csel-élendő, értékegyeztetéssel. Ára.: 7,5 millió Ft. Tel.: 493-507.
- Eladó Gödöllőn a Kossuth Lajos utca 60., fsz. 3.-ban, 1 + 2 fészobás, 65 nm-es, magasföldszinti, összközműves lakás. l.á.: 7 millió 700 ezer Ft. Tel.: 412-565 (Gál Béláné).
- Gödöllőn 110 nm-es, családi ház eladó. Tel.: 422-464.
- Eladó, vagy kiadó garázs keresek, városközponthoz vagy Egyetemhez közel. Tel.: (30) 9411-356.
- Gödöllőn a Szőlő utcában eladó 62 nm-es, 1 + 2 fészobás, erkélyes, magasföldszinti, csendes lakás. Tel.: 411-005, vagy (20)978-4886.
- 54 nm-es, földszinti, felújításra szoruló örökklakás, Gödöllő, Kossuth Lajos utcában sürgősen eladó. l.á.: 120 ezer Ft/nm. Tel.: (20) 3342-463., vagy Gödöllő, Szilhat u. 26.
- Gödöllő külterületén Marika-telepen, telek eladó (víz, gáz, villany, telefon az utcában). Hétféle teleknek is jó. Tel.: 421-011.
- Gödöllőn újszerű, 4 szobás, nappalis családi ház, alapincézve eladó, vagy kiadó. l.á.: 15 millió Ft. (lakásokat beszámítunk).Tel.: (30) 940-6009.

- Építési telket vennék Gödöllőn. Tel.: (30) 9000-024.
- Gödöllőn eladó 55 nm-es, gázkonvektoros lakás. Ára: 5,5 millió Ft. Tel.: 411-361.
- Keresek Gödöllőn kis telket, kb. 30 nm-ig, faházal, vagy picit házzal. Minden megoldás érdekel! Tel.: 411-361.
- Építési közműves, 240 négyzetméteres telek Gödöllő - Máriabesnyői városrészen a Szivárvány utcában eladó. (víz, villany, telefon bevezetve) A telken 12 m3 sóder, valamint 6 nm-es fűthető fa-építmény van. l.á.: 1 millió 430 ezer Ft. Tel.: (20) 9993-182.
- Eladók Gödöllőn 300-400 négyzetméteres építési telkek - közművesítés előtt, 3-4 millió Ft-ig. Tel.: 430-890 (Ház és Vár Bt. Ingatlan Iroda.)
- Pestre cserélők figyelem! Elcserélném Budapesti, belvárosi, Metrótól 200 m-re levő, két és fél szobás, 70 nm-es, társasházi örökklakásom, (a szobák külön bejárattal, III. emeleti, erkélyes, nem körfolyosós, gázfűtéses, telefonos) gödöllői családi házra, 6 millió Ft-ig. (ráfizetés nélkül) Tel.: (1) 210-0237.
- Eladó Mogyoród - Tölgyesen 251 négyzetméteres zártkert. 36 nm-es faház, terasz, termő gyümölcsös, fűrt kút és vezetékes víz. l.á.: 27 millió Ft. Tel.: Papp György (1) 221-3194, vagy (60) 310-410.

Albérlet

- Szadán művelésre telkek bérmentve kiadók. Tel.: 418-362, vagy (20) 9420-821.
- Gödöllőn HEV állomás közelében kiadó, szoba, konyha, fürdőszobás, bútorozott házzal, vagy lakást keresek, hosszabb távra. Minden megoldás érdekel. Tel.: (8-20 óráig) (20) 311-6746.
- Gödöllőn külön bejárattal, tetőtéri lakás kiadó. Tel.: 413-175. (hétfőtől - péntekig 17 óra után).
- Gödöllőn, igényesen kialakított, 120 nm-es lakás, parkosított kertben, hosszú távra kiadó. Tel.: 430-885.
- 25 nm üzlethelység Gödöllő központjában hosszútávra bére adó. Tel.: 411-759.
- Hosszú távra bérelne Gödöllőn egyedülálló, nemdohányzó férfi egyszobás, komfortos lakást, magas házban, felsőbb emeleten, bútorozottan, vagy bútorozatlanul. Tel.: (20) 9606-372.
- Külön bejárattal lakást bérelne egyedülálló fiatal ember. Tel.: (20) 9479-039, vagy 452-542.
- Gödöllő központjában 67 nm-es, bútorozatlan bérlemény, irodának, lakásnak hosszútávra kiadó. Tel.: (30) 9617-621, vagy 417-388.
- Két különálló összközműves ház, egy udvaron, albérletbe kiadó. (kétszintes: 120 + 60 nm, egy-szintes: 75 nm.) Cím: Kertész köz 6. Tel.: (20) 3362-981.

Szolgáltatás

- Gipszkarton szerelés, tetőtér burkolás, stukkó, rejtett világítás kiképzése reális áron. Tel.: (60) 314-822.
- Vállalkozók, vállalkozások, szervezetek! Gödöllő központjában könyvelést, bevallások készítését, ügyintézését vállal mérlegképes könyvelő. Bérszámfejtés, TB ügyintézés könyvelés nélkül is. Gondos, pontos munka! Tel.: 411-126.
- Ági fodrászat Gödöllő, Palotakert 2. III. emelet. 31. szám alatt, szeretettel várja kedves vendégeit kedden és csütörtökön 8-13, szerdán és pénteken 13-19 és szombaton 8-13 óráig. Bejelentkezés a 417-729-es telefonon.
- Költözködni szeretne, vagy fuvaroztatna? Hívjon, megegyezünk! Tel.: 412-903, vagy (30) 9406-665.
- Gyógyepedikúr, tyúkszem, szemölcs, bőrkeményedés, vastag gombás köröm szakszerű kezelése és ápolása. Tel.: 411-759.

■ Decor-Fes Bt.: vállaljuk lakások, irodák, közületek festését-mázolását, tapétázását (folyékony textiltapétázását), gipszkartonozását, műanyag gipsz dekorálását, műgyanta padlóbevonat felhordását. Tel.: (30) 252-6576.

■ Nem hagyományos, centifaló fogyókúra! Egészségesen, eredményesen. Tel.: (30) 9142-873. Hivatkozási jel: F8.

■ 50 éves nyugdíjas özvegy nő (nagyamama), gyermekfelügyeletet vállal, illetve időskorúak háztartásába besegítene. Tel.: Tariné, 421-762.

■ Pszichiátriai rendelési időm márciustól megváltozik: szerdán 10-13 óráig lesz. Pszichoterápia előjegyzéssel. Dr. Tóth Mária pszichiáter, pszichoterapeuta szakorvos. Tel.: 410-870.

■ Megnyílt: Éva kozmetika, az Ádám utcában! Kozmetika, manikűr, pedikűr, fülbelövés, Avon. Gödöllő, Ádám u. 4. Tel.: 416-487.

■ Szövegszerkesztést, szkennelést, nyomtatást vállalok. (Angol, német nyelven gépelés) Tel.: 415-056.

■ Szerelmi, lelki, magánéleti gondjaidal szeretettel várom. A jövőjét Tarot kártyából megjósolom. Tel.: 412-147.

Adás-vétel

■ Megkímélt állapotban lévő, világos 3 ajtós 5 ezer Ft, világos vitrines 5 ezer Ft és 2 ajtós világos 4 ezer Ft-os szekrények eladó. Tel.: (18 óra után) (30) 919-5652.

■ Keresem még az 1930-as, 40-es évek gramofonon (nem lemezjátszón) lejátszható lemezei közül azokat, amelyen Karády Katalin, Szelezky Zita, Jávör Pál énekel. Magas árat fizetek értük! Tel.: Tóth, 417-639.

■ Jó karban lévő, 160 l-es hűtőszekrényt vennék. Tel.: 417-996.

■ Jó állapotú régi bútorok alacsony áron eladók. Tel.: (20) 9691-459.

■ Kézi kötés, hímzett terítő a készítőtől. Tel.: 415-056.

■ Költözködés miatt, mindenféle bútor eladó. Tel.: 414-527.

Jármű-alkatrész

■ Opel Kadett 1.3 motorikusan felújított, 2001. 07-ig műszaki vizsgával, eladó. lá.: 280 ezer Ft. Tel.: 415-315.

■ VW Polo 1400 cm³, sárkány metálzöld, garanciális, 6000 km, garázsban tartott, újszerű állapotban igényesnek eladó. lá.: 2 millió 100 ezer Ft. Tel.: 418-127.

■ '83-as, 120-as Trabant 2001. 09-ig műszakival, sürgősen, áron alul eladó. Tel.: (30) 2326-133.

■ 1988-as kis Polski Fiat, 2001. 02 hóig, műszakival eladó. Tel.: 387-832, (30) 9828-098.

■ Jó állapotú IFA tehergépkocsi (10 éves, új ponyva, sok extrával) eladó. Műszaki: 2000. 10 hóig. Tel.: 421-011.

■ Diesel Aleko eladó. (gyárilag szerelt, 1,8-as Ford motorral) lá.: 500 ezer Ft. Tel.: 494-114. (18-20 óra között)

■ Simson Start keresek. Tel.: (20) 9993-182.

■ Maruti eladó. Garázsban tartott, 192-es, megkímélt állapotban, extrákkal. Tel.: 418-097.

■ Vizsgára előkészített, felújított, új gumikkal, új platóval, AVIA tehergépkocsi eladó. Tel.: 415-427.

Oktatás

■ Angol, Német, Francia, Olasz, Magyar 60 órás (heti 4 óra) nyelvtanfolyamok indulnak, 2000. február 7 - május 27 között. Ingyenes gyakorló órák angolos diákjainknak, anyanyelvi tanárokkal is,

tanfolyamonként 45 órában. I.L.J. Gödöllő, Kö-rösfői u. 2. Tel.: 411-266, vagy 411-556. Az I.L.J., a Nyelviskolák Szakmai Egyesülete által „Minősített és Ajánlott” nyelviskola, az ország 27 legjobb nyelviskoláinak egyike.

■ Emlékezet, figyelem, gondolkodás fejlesztése az MF Stúdió tanfolyamain, hogy eredményei jobban tükrözzék tudását. Csoportok, korosztályok szerint, 5-95 éves korig! Tel.: 415-998.

■ Franciátanár nyelvtanítást vállal. Tel.: 432-310, vagy (30) 9437-875.

■ Matematika szakos hallgató, matematika korrepetálást vállal. Tel.: 417-827.

■ Olasz nyelvtanítást, nyelvvizsgára felkészítést, korrepetálást vállalok. (házhoz is megyek) Tel.: 432-143.

■ Angol nyelv tanítását, korrepetálását, nyelvvizsgára felkészítést vállalok. Tel.: 411-499 (péntektől-hétfőig).

Egyéb

■ Erdély 7 nap! 2000. aug. 9-től 7 nap, 30 ezer Ft/fő. Előleg befizetés: 2000. március 15-ig. (Az erdélyi körútról a tájékoztatást majd később közöljük.) Tel.: 420-634.

LIPCSEY
Ingatlaniroda Kft. Gödöllő
INGATLANOK ELADÁSA ÉS VÉTELE
- tulajdoni lapok beszerzése - ügyvédi szerződés
- tehermentesítés - földhivatali ügyintézés
TELJES KÖRŰ BONYOLÍTÁS, JOGI HÁTTERREL
T.: 30/9-144-174



Szórakozva segíthetsz!

a Nagycsaládosok
Gödöllői Egyesülete
hagyományos

JÓTÉKONYSÁGI BÁL-JÁT

2000. február 25-én pénteken
19 órától rendezzi,
a Gödöllői művelődési Házban

Zene, tánc, tombola, büfé.

A bál védnöke: Six Edit
alpolgármester.

Jegyeket elővételben az egyesület aktivistáitól és a művelődési ház pénztárában szerezhethetik be!

Házimuzsika

2000. február 18-án – pénteken – 18 órakor
Frédéric Chopin Zeneiskolában

Vendégek:

Hegedűs Endre

zongoraművész

Hegedűs Katalin

zongoraművész

Műsor:

Bach: Siciliano

Chopin: Baccarolla Op. 60.

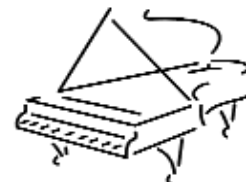
eisz-moll scherzo Op. 39.

Schubert: f-moll fantázia 4 kézre Op. 103.

Bellini-Liszt: Norma – nagy fantázia

Liszt: Szerelmi álmok No. 3.

Liszt: K/D. Magyar rapszódia „Rákóczi-induló”



A Continuo – Gödöllő Alapítvány rendezvénye
Minden érdeklődőt szeretettel várunk!



A Corvus Kft. 2000-ben is várja jelentkezését Gödöllőn márciusban induló

PÉNZÜGYI ÜGYINTÉZŐ
(középfokú)

SZÁMVITELI ÜGYINTÉZŐ
(középfokú)

MERLEGKEPES KÖNYVELŐ (felsőfokú)

IRODAVEZETŐ (felsőfokú)

Szakképesítést adó tanfolyamaira!

Érdeklődni lehet: Irodánkban
Gödöllő, Dózsa Gy. út 5-7, tel./fax: (28)432-767

KEDVEZŐ ÁR! RÉSZLETFIZETÉS!

SUZUKI BENKŐ

MÁRKAKERESKEDÉS ÉS SZERVIZ
A LEHETŐSÉGEK KERESKEDÉSE

ÚJ SUZUKI RÉGI ÁRON

100 l ajándék üzemanyaggal



MEGLEPETÉSEK?

SUZUKI BENKŐ,

A GONDTALAN AUTÓZÁS



Nyitva: H-P: 8-18, Szo-V: 8-13 óráig

Kistarcsa, Ifjúság tér. Gödöllő, Dózsa Gy. u. 69.
Tel.: 470-028, 470-029 Tel.: 414-015, 415-385



**VARGA
GALÉRIA
GÖDÖLLŐ**

- Színvonal - szépség - igényesség -

Barátságos kis galériánkban megtalálja a kortárs, a régi, a magyar és külföldi művészek alkotásait.

**- Festmények - grafikák - kerámiák -
kisplasztikák - különleges ajándék-
tárgyak megtekinthetők,
megvásárolhatók.**

Cím: 2100 Gödöllő, Köztársaság út 60.

Tel.: 430-977, fax: 416-646

Nyitva: H-Szo.: 8-18, V.: szünnap

PÉNZÜGYI ÉS SZÁMVITELI OKTATÁSI IRODA

MÉRLEGKÉPES KÖNYVELŐ

államilag elismert felsőfokú tanfolyamot

szervez Budapesten, Gödöllőn és Vácott
havi részletfizetési lehetőséggel.

oktatás - könyvellátás - vizsgaszervezés

2100 Gödöllő, Dózsa Gy. út 58.

1144 Bp., Kerepesi út 92. (Örs vezér tér)

2600 Vác, Dr. Csányi I. krt. 63.

Tel.: 06 1 220 1553, 06 28 418 899

06 27 316 411/111

**Gödöllői Szolgálat
már az interneten is.**

Látogasson el weboldalunkra!

www.gak.hu/szolgalat

**Kereskedelmi hirdetés
felvétele az újságba
és a weboldalra a
30/2011-961-es
telefonon**

FUJI FOTÓ CENTRUM



ARANY SÜN

Canon FOTÓLABOR ÉS MŰTEREM
HIVATALOS MÁRKAKERESKEDÉS

ÁTRIUM ÖZLETHÁZ, GÖDÖLLŐ, GÁBOR Á. U. 2-10.

TEL.: (06-28) 415-321, FAX: 415-346

NYITVA HÉTKÖZNAP 9-18-ig, SZOMBATON 9-12-ig

**FOTÓKIDOLGOZÁS FUJI MINŐSÉGBEN
AKÁR 1 ÓRA ALATT IS!**

+ Ajándék Fuji film



Digitális fényképezőgép ajánlatunk

Fuji MX 1700

- 1280 x 1024 pixel

- 13x optikai zoom

- 8MB memóriakártya

- videokimenet

- Litium-ion akkumulátor



Canon PS-AS 50 - 1280 x 1024 pixel

- 3x optikai zoom - 8MB CF memória

169 990 Ft

árak az ÁFÁ-t tartalmazzák

Szerencsejáték

Digitel

Teremlabdarúgás

Gödöllői rangadó: a rutin és az akarat csatája

Egy helyi rangadó bárhol, bármikor, bármely sportágban óriási presztízscsata, amire fokozottan készülnek csapatok és nézők egyaránt. Nem volt ez másként a teremlabdarúgó bajnokság nyitányán sem, amikor a küzdelmekbe a tél folyamán bekapcsolódó és most debütáló Gödöllői KFC a másik gödöllői gárdát, a Trident FC-t fogadta.

Gödöllői KFC – Trident FC 5:7 (2:2)

Gödöllő, Egyetemi csarnok, 300 néző, **vezette:** Radvánszky Róbert, ifj. Vad István (Hidasi Gábor).

GKFC: Szabó Zs. – Ivanovics, Fazekas, Markóczi, Kelenvölgyi. Cserék: Gyémesi, Tóth M., Kovács M., Kerecsényi, Gémesi, Lovas (kapus)

Trident: Nagy L. – Csiszér, Tóth L., Pfeffer, Kiss R. Cserék: Morvay, Földesi, Szűcs, Sztriskó, Nádor. Edző: Gacsályi Attila

Gólszerzők: Ivanovics (3; 11., 22. és 35. perc); Fazekas (2; 13. és 34. perc) illetve Nádor (2; 9. és 24. perc); Tóth L. (2; 20. és 44. perc).

Az első percekre talán a tét nyomta rá hatását, mert Fazekas távoli lövésén, illetve a másik oldalon Kiss közeli próbálkozásán kívül nem sok említésre méltó történt. A nyolcadik percben aztán Nádor révén megszerezte a vezetést a vendégcsapat (miután nekik is ugyanez a csarnok a hazai pályájuk, azért otthonosan érezték magukat ők is) és ezután már nem lehetett panasza a változatosságra, az iramra és a színvonalra a szépszámmú, de ezúttal megosztott nézőközönségnek. Bár a tridentpártiak valószínűleg jobban örülhettek volna a kevesebb izgalomnak, hiszen ez azt jelentette volna számukra, hogy Ivanovicsék nem fordítják meg az állást négy perc alatt. Valószínűleg már mindenki a szünetre készült, amikor Tóth László, tizenöt másodperccel a vége előtt váratlanul és pontosan lőtt: döntetlennel vonulhat-

tak pihenőre a vetélytársak.

Szünet után Kovács Miklós góljával a GKFC visszavette a vezetést, a 29. percben aztán ismét Morvayéknál volt az előny. A második félidő így még az elsönél is fordulatossabbnak, gólgazdagabbnak bizonyult. A GKFC-nek újra és újra sikerült felzárkóznia, és mármár úgy látszott, megosztottnak a pontokon a csapatok. A Trident FC futballistái azonban ebbe nem nyugodtak bele, és az utolsó percben előbb egy szép akció végén megint megszerezték a vezetést, majd húsz másodperc múltán biztossá tették győzelmüket.

Ha a bemutatkozás alkalmából végül nem is jutott pont Ivanovicséknak, azért szégyenkezésre így sincs okuk, hiszen nekik is köszönhető, hogy színvonalas, változatos mérkőzést láthattak a teremfocirajongók. A Trident FC-ről pedig mindent elmond, hogy győztek.

Ivanovics Károly: „Nagyon korrekt játékvezetés mellett, döntetlenségű mérkőzésen, a rutintalanságunk miatt kaptunk ki. Ezt mutatja például az is, hogy egyik félidőben sem kértünk időt, pedig másfél perccel a vége előtt, 5:5-nél nagyon kellett volna. Úgy érzem, öt-hat meccs kell hozzá, hogy ez a csapat összerázdjon, a fiatalok is felvegyék a ritmust. A tavasz a tanulása lesz, komolyabb célok csak ősztől jöhetnek szóba.”

Gacsályi Attila: „Először is gratulálok az ellenfélnek a játékához. Tényleg jól játszottak, rólunk viszont ugyanez nem mondható el és így saját magunknak tettük nehezzé egy kicsit a mérkőzést. A végén azzal nyertünk, hogy jobban odafigyeltünk, és hogy van egy fél év előnyünk, tapasztaltunk. A GKFC jó kis csapat, mely egyre ütőképesebb lehet, ahogy egyre többet játszanak együtt. További sok sikert kívánok nekik.”

Következő mérkőzés: Trident FC – Kanárik, GATE csarnok, február 21., 19 óra; Fova-ex – GKFC, Bp., Lőrinci csarnok, február 21.

Tóth Márta

Sakk

Sikeres folytatás

Ismét mozgalmas hétvégét tudhatnak maguk mögött a GEAC sakkozói. Február 12-én az Erkel Iskolában bonyolították le a XXI. Pest megyei általános és középiskolai versenysorozat 4. fordulóját, míg vasárnap az NB I/B, illetve NB II csapatbajnokság 7. fordulójára került sor.

Végeredmény: 1–2. osztály (35 induló): 1. Prohászka Péter (Vác), 6 pont; 2. Reznák Attila (GEAC), 6 pont; 3. Sipos Ádám (Szigetmonostor), 5,5 pont. **További gödöllői eredmények:** Romhányi Viktor, Németh Attila 3 pont. **3–4. osztály (60 induló):** 1. Bednay Bence (BEAC), 6,5 pont; 2. Maródi Mátyás (Csepel), 6 pont; 3. Marton Béla (BEAC), 6 pont. **GEAC-os eredmények:** Koczó Dávid, Tóth Bence 5 pont; Romhányi Botond 4 pont.

Csapat: 1. BEAC 18 pont; 2. Vác 15 pont; 3. GEAC (Koczó, Tóth, Romhányi), 14 pont.

5–8. osztály (61 induló): 1. Gonda László (Újlak), 6,5 pont; 2. Csabai Viktor (Szentendre), 5,5 pont; 3. Somodi Balázs (GEAC), 5,5 pont; 4. Koczó Kristóf (GEAC), 5,5 pont. **További GEAC-eredmények:** Rádóczki Attila 4,5; Borsos Zsolt, Som Lajos 4; Takács Pál 3,5; Háfra Orsolya 3 pont.

Csapat: 1. Gödöllői EAC (Somodi, Koczó, Rádóczki), 15,5 pont; 2. Szentendre, 14,5 pont.

Középiszolások: 1. Béki András (Alagi DSK), 7,5 pont; 2. Páli Gábor (BEAC), 7 pont; 3. Szádvári László (GEAC), 6,5 pont.

NB I/B, 7. forduló: GEAC – Tiszaszavári 7,5:4,5. Győzött: Karácsony, Harmatosi, dr. Farkas L., Nagyajtai, Bándy, Török. **Döntetlen:** Hardicsay, Pálvölgyi, Koczó. **Vesztett:** Kubacsny, Sleisz, Bakó.

NB II, 7. forduló: Gödöllői EAC II–Vác 4,5:7,5. Győzött: Romhányi, Somodi. **Döntetlen:** Veréb, dr. Tallós, Benyó, Botka, Borsos. **Vesztett:** Tóth, Sillye, Ruttkay, dr. Farkas J., Bajnóczy.

Az NB I/B-ben sikerült a jó folytatás, nagy csatában sikerült nyerni.

NB II-es csapatunk is becsülettel küzdött a 3. helyezett Vác ellen, de az ellenfél most ennyivel jobb volt.

Tímár Zsolt

Röplabda

Bajnoki kudarc és kupasiker Miskolcon

Az Architekton GRC női csapata néhány héttel ezelőtt biztos elsőnek számított az NB I-ben, hiszen sorozatban nyerte mérkőzéseit. Aztán jött a nagy rivális Kecskemét és hazai pályán legyőzte a gödöllői együttest. A következő fordulóban Miskolcon lépett pályára az AGRC csapata.

**Miskolci VSC – AGRC 3:2
(-23; 23; 20; -19; 7)**

AGRC: Tóth Zs., Gellér Klára, Szendrői, Puskás, SZURKOS, Kurucz. **Csere:** Gellér Katalin (liberó), Boldizsár, Tóth M. **Edző:** Dobos János.

A mérkőzésen a továbbra is első Gödöllőnek a harmadik helyezett otthonában kellett bizonyítania, hogy nem véletlenül áll a mezőny élén. A találkozó egyben presztízscsata is volt, hiszen a gödöllői csapatban három egykori miskolci játékos is pályára lépett. A lányok az első szettben – talán az izgalom, talán más miatt – sok adogatást rontottak. A fordulatokban bővelkedő játszmát végül sikerült megnyerni. A folytatásban úgy nézett ki, hogy a vendéglátók nem nagyon szaggatják magukat, hiszen a gödöllői csapat többször is hét ponttal vezetett. Ennek ellenére sok hiba csúszott a játékba, és a miskolci csapat előbb fokozatosan ledolgozta a hátrányát, majd kiegyenlített.

A harmadik játszma hasonlóképpen alakult, csak annyi volt a különbség, hogy most nyolc- kilenc pontos előnyt sikerült elherdálni. A hazaiak felpörögtek, nem ismertek elveszett labdát, és jól időzített ejtésekkel sorra szerezték a pontokat. A negyedik játszmában összekapta magát a Gödöllő és megmutatta, mire képes az együttes: kiegyenlítették a mérkőzés állását. Az ötödik szettben azonban alig szereztek pontot és a mindent eldöntő játszmát hétre veszítették el.

A juniorok mérkőzésen már jobban ment a vendégeknek három-nullra érték a házigazdák csapatát: **Miskolci VSC–AGRC 0:3.**

Az egymás után két vereséget begyűjtött gödöllői csapat a Szombathelyi TK elleni hazai meccsen próbált meg javítani.

**AGRC – Szombathelyi Haladás 3:1
(19; -25; 17; 18)**

AGRC: TÓTH ZS., Gellér Klára, SZENDRŐI, Puskás, Szurkos, Tóth M. **Cserék:** BOLDIZSÁR (liberó), Jaczkó, Gellér Katalin. **Edző:** Dobos János.

A meccset nem a megszokott felállásban kezdte a hazai csapat: nem játszott az utóbbi meccseken gyengébb teljesítményt nyújtott Kurucz Ágnes. A liberó helyén is változott a helyzet, ezúttal Boldizsár kapott lehetőséget. A szerkezeti változások szerencsére csak a mérkőzés elején okoztak némi zavart. Az első szett viszonylag sima volt, de a második játszma közepén akadtak problémák, így a vendégeknek sikerült 25-re nyerni a szettet. A folytatásban aztán összeállt a csapat játéka, és egyértelműen jobbak voltak ellenfelüknél. Kisebb hibák ellenére magabiztosan győzték le a tehetséges, jobbra fiatalokból álló Szombathely együttesét. A győzelmet a nagyobb ütőerő és a liberó-poszton nyújtott kiemelkedő teljesítmény hozta meg.

A juniorok mérkőzésén újabb győzelemmel zárta az AGRC csapata a hétvégét: **AGRC – Szombathely 3:0.**

A rosszul sikerült miskolci kirándulás emléke kísértett a Magyar Kupa mérkőzésen, hiszen a gödöllői csapatnak újra a Miskolci VSC ellen kellett játszania.

**Miskolci VSC – Architekton GRC 0:3
(-18; -18; -23)**

AGRC: Gellér Klára, JACZKÓ, Puskás, Kurucz, Szurkos, Tóth Z. **Cserék:** BOLDIZSÁR (liberó), Gellér Katalin. **Edző:** Dobos János.

A gödöllői együttesből ezúttal Szendrői hiányzott, Kurucz pedig ismét lehetőséget kapott. A csapatnál nyoma sem volt a múltkori feszültségnek. A lányok újra a megszokott fegyelmezett módon röplabdáztak. A mezőnyben remekül játszottak, nyoma sem volt az egy héttel ezelőtti fásultságnak. Jó volt a sáncmunka, bejöttek a sánc melletti keresztütések, egyszóval ez egy teljesen más csapat volt.

A három nullás végeredmény hűen tükrözi a két csapat közötti különbséget. A fölényes győzelem nagyon jó esélyt jelent a továbbjutáshoz. Ha ez sikerül (miért ne sikerülne?), akkor a legjobb négy közé jutásért a Nyíregyháza – Kecskemét összecsapás győztese lesz az ellenfél.

A bajnokság utolsó előtti fordulójában Békéscsabára látogatott a gödöllői együttes. Az erőviszonyok ismeretében nem okozhatott gondot ez a mérkőzés.

**Békéscsabai FDSE – AGRC 0:3
(-17; -16; -12)**

AGRC: Gellér Klára, Jaczkó, Puskás, Kurucz, Szurkos, Szendrői. **Edző:** Dobos János.

A hazai csapat kiesési gondokkal küszködik. A szegény embert még az ág is húzza, hiszen a feladójuk évközben máshová igazolt, a centerük pedig megsérült. A mérkőzésen egyértelműen kiütött a két csapat tudása és helyzete közötti különbség: az egyik az extra ligába igyekszik, a másik szeretne az első osztályban megkapaszkodni. Ennek megfelelően sima három nullás mérkőzést játszott a két együttes. A győztes gödöllői csapatban most Jaczkó és Kurucz játszott kiemelkedően. A juniorok meccsét nagy csatában, izgalmas mérkőzésen szintén a Gödöllő nyerte meg: **Békéscsabai FDSE – AGRC 2:3.**

Egy jó hír a végére. A bajnokságban vezető Kecskemét meglepő vereséget szenvedett Szolnokon, így az utolsó forduló dönti el, hogy ki végez a tabella élén. A gödöllői elsőséghez hazai pályán három nullra kell legyőzni a BVSC Kaszások csapatát. Ezt a mérkőzést 19-én, szombaton 14 órakor játsszák a Török Ignác Gimnázium termében.

Atlétika

A felnőttek között is bizonyított a GEAC

Az Olimpiai Csarnokban rendezték meg az idei felnőtt fedett pályás országos bajnokságot. A két napos versenyen a GEAC frontemberei – junior- és ifikorúak egyaránt – nagyon jól helytálltak. A felnőtt mezőnyben több nagyszerű helyezést értek el, sőt a női váltó csak három tized másodperccel maradt le a dobogóról.

Az élre kívánczik Kis Gyöngyi teljesítménye, aki két számban is bekerült a legjobbak közé. Az 1500 méteres síkfutásban ötödik lett, míg 800 méteren hatodiként ért célba. Négyszáz méteren indult Pék Andrea, aki egyéni fedett pályás csúcst futott, és az előkelő negyedik helyet szerezte meg.

Erdélyi Esztert a 3–4. helyre várta a szakvezetés, azonban a nagyon erős kezdés után ötödikként ért célba 3000 méteren. A mindössze 15 éves Durkó Eliánát a felnőtt gát méretei és a klasszis ellenfelek sem zavarták abban, hogy 8,93-as idejével jelezze: övé a jövő.

A 4×2 körös váltófutásban 14 váltó indult. A GEAC A csapata hagyomá-

nyaihoz méltóan szerepelt. A két nagy – Zalaegerszeg, Honvéd – csatájába ugyan nem tudott beleszólni, de a harmadik helyért harcot vívtak. A negyedik helyezés nagy siker, épphogy lemaradtak a dobogóról. Ha Gácsai Judit kicsit bátrabban fut...

A sok remek teljesítmény mellett meg kell említeni egy csalódást is. Pecze Dániel az 1500-as rajt előtt alig egy órával még a Nádas Kupán fociban is igyekezett bizonyítani. Egyik helyen sem sikerült...

Ezzel együtt a felnőtt országos bajnokságon Benkő Ákos és Szörényi István tanítványai ismét bizonyították tehetségüket. A legjobbak eredményei:

400 m: 4. Pék Andrea, 58,27; Szekeres Viktória, 62, 45. 800 m: 6. Kis Gyöngyi 2:18,6. 1500 m: 5. Kis Gyöngyi 4:48,1. 3000 m: 5. Erdélyi Eszter 9:59,06. 60 m gát: 7. Durkó Eliána 8,93; 10. Pék Andrea, 9,66. 4×2 körös váltó: 4. GEAC A (Szekeres V., Durkó E., Gácsai J., Pék A.), 3:29,3; 11. GEAC B (Fábián B., Eördögh R., Szelezcki X., Kis Gy.), 3:40,5.

-esz-

SPORTHÍREK

Röplabda: a Hajós iskola sportcsarnokában rendezték meg a második korcsoportos csapatok diákolimpiai megye döntőjét. A fiúknál az érdi Széchenyi Általános iskola győzött. A lányok versenyében a Hajós csapata magabiztosan 3:0-ra verte a fóti 3.számú iskola együttesét. A Szigetszentmárton ellen viszont egy izgalmas, szoros mérkőzésen 3:1-re kikapta. A legjobb 24-be kerülésért a gödöllői csapatnak selejtezőt kell játszania.

Kosárlabda: a Bocskai SE női felnőtt csapata a BEAC ifi csapatával mérkőzött a hétvégén. Sokáig szoros volt a találkozó. A harmincadik percig csak háromnégy kosár volt a különbség a két együttes között. Az utolsó tíz percet azonban jobban bírták a vendégek, és 67:42-re legyőzték a helyenként jól játszó gödöllői csapatot. A mérkőzésen Bakonyi Eszter nyújtotta a legjobb teljesítményt.

A Református Líceumban kettős mérkőzést játszott a Bocskai SE a Dunakeszi Radnóti Gimnázium csapataival. Az ifi lányok a 15. percben már 11 ponttal vezettek (ennyivel kellett nyerniük), amikor szünetet tartottak. A csapat legjobbjának, Vidéki Juditnak megsérült a bokája, kivált a játékból. Sajnos, többen nagyon gyenge teljesítményt nyújtottak, nem tettek meg mindent a győzelemért. Ezért a második féldíj negyedik percétől kezdve csak kadett- és serdülő korú játékosok léptek pályára. Ők hajtottak, időnként jól is játszottak, de erejüket még meghaladta a radnóti ifik legyőzése. Így lett a 11 pontos győzelem helyett, 20 pontos vereség a vége.

A második mérkőzésen a megye egyik legerősebb csapata ellen játszott a Bocskai SE együttese. A fiúk az első perctől kezdve nagyon fegyelmezetten kosárlabdáztak: lendületesen, jó ritmusban támadtak és többnyire kosárral fejezték be az akciókat. A Barthos, Tóth kettős kintről szórta a kosarakat, míg a palánk alatt elsősorban Hudák játszott ponterősen és nagyon hasznosan, akinek méltó társa volt az egyre bátrabban kosarazó, fiatal Dobos is. A találkozó nagy részében 10-14 ponttal vezetett a hazai csapat. A meccs vége felé azonban nagyon beleerősített a Dunakeszi együttese, és rövid időn belül szorossá vált az eredmény. Az utolsó két percben egyre csökkent a különbség, de a gödöllői ifik már nem engedték ki kezükből a győzelmet.

-sz-

A Gödöllői Sport Alapítvány és a GEAC szervezésében idén is megrendezik

a gödöllői sportolók bálját

A hagyományos rendezvény február 25-én, pénteken 19.30-kor kezdődik a Szent István Egyetem Aulájában. Az ünnepségen átadják

az Év Sportolója és az Év Edzője díjakat valamint köszöntik a legfiatalabbakat,

a Jövő Reménységeit

Az est folyamán ünnepélyesen köszöntik azt a személyt is, akit a

Gödöllő Sportjáért életműdíjjal

jutalmaznak

A bálra jegyek igényelhetők a GEAC sportcsarnokában

Margita-túra

Hátizsákkal, hátibiciklivel...



kupáért versengő kutyafogatok szárguldottak (vagy csak poroszkáltak) velünk szemben. Az Erzsébet-pihenő felé haladva ismét a mély sár tette próbára a túrázók teljesítőképességét, inentől a célig azonban már csupán a terep adottságaival kellett megküzdeni.

A húsz kilométeres távon 378-an indultak – de 386-an értek a domonyvölgyi célba. A „szaporulat” az eredetileg negyven kilométert vállalók közül morzsolódott le. A hosszabb távra 238-an neveztek, a célt jelentő Erkel iskolában 197-en jelentkeztek.

Gödöllőről 139-en, Budapestre 246-an vettek részt, a többiek a vasutassztrájk ellenére Zalaegerszegtől Nyíregyházáig az ország 86 különböző településéről érkeztek, de volt túrázó Kézdivásárhelyről és Ungvárról is.

Szombaton a koratavaszt idéző kellemes időben népes mezőny vágott neki a Gödöllőt övező domboknak: a margitások hagyományos téli teljesítménytúrájára idén hatszáztizenhatan neveztek. A babati völgyben haladva azonban hamar kiderült, hogy nem múlt még el a tél. A föld kiengedő fagya következtében az út sártengerré vált, ami a kerékpáros túrázóknak jelentett nagyobb problémát. Többen próbálkoztak a fékek kiiktatásával, de hiába: az abroncsokra tapadó sár így is pillanatokon belül a vázhoz ragasztotta a kerekeket. Így aztán a gyalogosan túrázók hátizsákkal, a kerékpárosok hátibiciklivel egyensúlyoztak a csúszós sárban.

A teljesítménytúrát rendező turisztikai és sportegyesületnek nevet adó, 344,2 méter magas Margita-tető elhagyása után javult a helyzet: a kerékpárosok közül a bicikli nyergében folytathatta a túrát, aki még versenyben volt. A nap folyamán látványosságban sem volt hiány: az útvonal domonyvölgyi szakaszán a Kárpátia-



A „legnépesebb csoport” címért folyó hagyományos vetélkedést ezúttal a Szigethalmi Természetjáró Egyesület nyerte 51 fővel, második az Erkel iskola 49 túrázóval, harmadik a Református Líceum 26 résztvevővel.

A zökkenőmentes lebonyolítást a margitások 28 főnyi rendezőgárdájának köszönhetjük – ők viszont azért mondanak köszönetet, hogy ezúttal nem maradt szemét a túra nyomán.

Radó Gábor

Fotók: a szerző



Nem a méret a lényeg...

Kismancs, a nap hőse



A Margita-túra negyven kilométeres távját nem csak kerékpárosok és gyalogosok teljesítették: a befutók között volt néhány négylábú is. A legnagyobb feltűnést Kismancs, a három éves, szálkásszőrű tacsó szuka kellette: rövid lábain szintidőn belül végigkutyagolta a távot, pedig útközben még meg is sérült. Kismancs helyett a gazdáját, Juhász Ildikót kérdeztük.

– *A kutya láthatóan edzésben van. Mióta jár teljesítménytúrákra?*

– Egészen kicsi korától jön velem. Volt alkalma gyakorolni: túravezető is vagyok.

– *Mennyi eddig a rekordja?*

– Megtett már hatvan kilométeres útvonalat is, de valójában mindig túlteljesíti a távot: az első húsz kilométeren ugyanis előre-hátra szaladgál. Később azután már elfárad, és láb mellett jön. Egyébként Kismancs nem csak a túrázásban jeleskedik; a kutyakiállításokon fajtacsoport-győztes minősítést ért el.

– *A táv második felén mintha egy kicsit sántított volna. Mi történt?*

– A domonyvölgyi szakaszon kutyafogat-hajtó verseny is zajlott. Hiába húzódtunk le az útról, az egyik fogat hozzánk érve kitört, és a szánhúzó kutyák Kismancsra vetették magukat. Szerencse, hogy egyáltalán meg tudtam menteni tőlük. A verseny rajtjához vittem a kutyámat, ahol az állatorvos szakszerűen ellátta a sérüléseket és injekciót is adott neki.

Ildikó nem mond többet, mi azonban végiggondoljuk: Kismancsot a túraútvonal felénél érte a támadás, ami után rövid lábain még további húsz kilométert kutyagolt. Mindez becsületére vált volna bármely nagyra nőtt kétlábúnak is – egy ilyen apró kutyától azonban egyenesen hőstett. Ha valaki, hát Kismancs megérdemelte a célban a minden túrázónak kijáró zsíroskenyeret.

R. G.

Fotó: a szerző

Szánhúzó kutyák a Domonyvölgyben

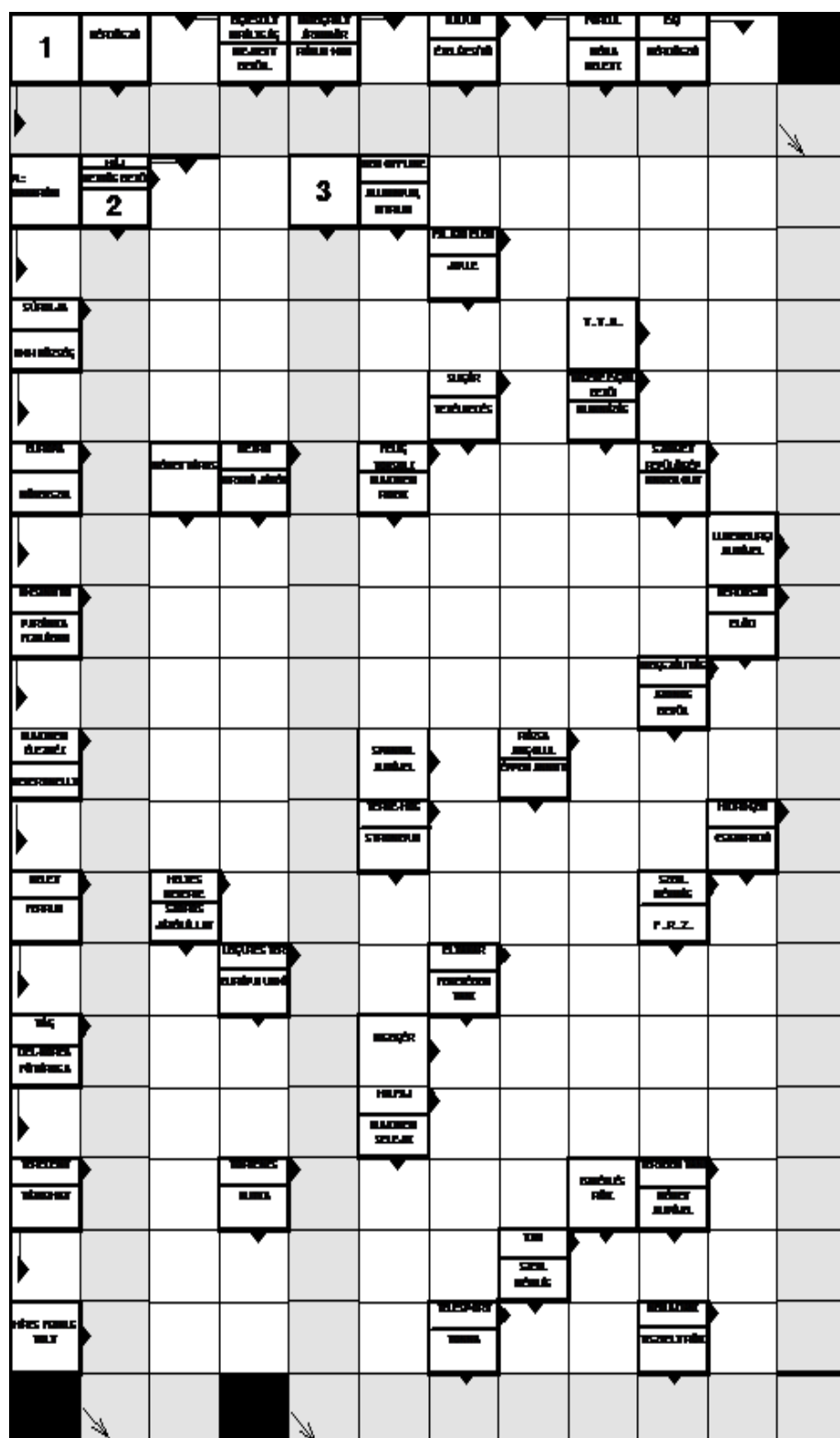
Ha hó nincs, jó a (drót)szamár is

Nemzetközi kutyafogat-hajtó bajnokság színhelye volt a hétvégén Domonyvölgy, ahol hetven fogat rajtolt a Kárpátia Kupáért. Hó híján most nem szánokat repítettek a kutyák; a hajtók hangos kiáltásai triciklik vontatására biztatták a derék ebeket.

Fotók: Balázs Gusztáv

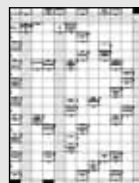


Valószínűleg mindenki egyetért József Attilával:



REJTVÉNY

Rejtvényünk megfejtését nyílt levelezőlapon, február 23-ig küldhetik be szerkesztőségünkbe: **Gödöllői Szolgálat** 2101 Gödöllő, Pf. 385.



A 4. szám rejtvényének megfejtése:
„Viszket a talpok a táncnak vágya miatt, hallván a mennyei báju zenét.”

A Gödöllő Városáért Alapítvány ajándékát nyerték: **Liptai Tamás**, 2170 Aszód, Falujárók útja 27. I/7.; **Abadi Attila**, 1204 Budapest, Eperjes u. 54.; **Ledvenicza Béláné**, Mátyás kir. u. 39.; **Szláby Tiborné**, Nagy Sándor köz 2. A Városi Filmszínház 2-2 db mozijegyét nyerte: **Magura Tibor**, Hős u. 8., **Simon Márk**, 2146 Mogyoród, Benczúr u. 3. ■

GÖDÖLLŐI
szolgálat

A lap ingyenes

Szerkeszti:

a szerkesztőbizottság

A kiadásért felel:

a Gödöllő Városáért Alapítvány kuratóriuma

A szerkesztőség postacíme:

2101, Pf. 385

Szerkesztőség:

Városháza, 1. emelet 114.

Telefon:

28-410-366

Fax:

28-430-180

Készült:

a Press + Print Kft. nyomdájában
Kiskunlacházán

Terjeszti:

a Magyar Posta

ISSN 1218-2087



PATÓCS AUTÓHÁZ

2100 GÖDÖLLŐ, Rigó u. 10. Tel: (06) 28/410-299

